

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIRECTOR: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléfs. 414696-97-98. SG. 7.1958. Precio 20 pts.

SABADO 1 DE MARZO DE 1980
AÑO LXXX. — NUMERO 24.308



MADRID

Prohibida la manifestación estudiantil de mañana

Madrid, 1. — El Gobierno Civil de Madrid recuerda la prohibición de la manifestación convocada por estudiantes universitarios de Madrid y que pretendía celebrarse mañana domingo, en una nota oficial dada hoy a la publicidad.

Esta manifestación, dice la nota, fue prohibida por el gobernador civil, al no ofrecer los convocantes las necesarias garantías para que la misma se desarrolle sin incidentes.

Al mismo tiempo, la prohibición se basa en que la manifestación está apoyada incondicionalmente por el ilegal Partido Obrero Socialista Internacionalista, cuyos fines son anticonstitucionales, termina la nota del Gobierno Civil. — Efe.

CONSEJO DE MINISTROS

Aprobado el nuevo precio de la remolacha: 3.800 ptas. Tm.

(En pág. 8)

SEGOVIA El lunes, corte en el abastecimiento de agua en la zona comprendida entre la carretera de Villacastín y la calle de San Valentín

(Pág. 3)

En el Instituto «Andrés Laguna», I Semana sobre el Patrimonio Artístico-Cultural y del Medio Ambiente en Segovia

(Pág. 5)



Rodesia:

Tensión y expectativa hoy, en Rodesia, tras la conclusión de tres días de elecciones generales, que culminarán a finales de marzo con la proclamación oficial de independencia de la colonia británica y la entrada del poder al primer Gobierno independiente del nuevo Zimbabue.

En la foto soldados blancos rodesianos prueban uniformes a africanos miembros de las fuerzas guerrilleras de Joshua Nkomo que se han integrado en el Ejército.

El gas licuado de petróleo, sustituto de la gasolina

Caracas, 29. — Los venezolanos contarán desde el segundo semestre de este año con un nuevo elemento para la combustión de sus vehículos, «el gas licuado de petróleo» en lugar de la gasolina.

El Ministerio de Energía y Minas hizo el anuncio a través del director de Mercado Interno, Jesús González Escobar, y aunque señaló que más de 450 unidades funcionan a gas en Venezuela, no será hasta mediados de año cuando se utilice en forma masiva.

La experiencia del motor a gas licuado se remonta en Venezuela a unos 30 años, y es la empresa privada nacional de distribución de gas, conjuntamente con la operadora de petróleo «Meneven» las que más vehículos de este tipo tienen en servicio.

Con referencia a su costo, el portavoz oficial añadió que al llenar el tanque se pagará el mismo precio que la gasolina, pero con la ventaja de que no es contaminante del ambiente, ni ensucia el aceite con residuos.

Con la utilización del gas, el motor tendrá una duración 150 veces mayor que el motor que usa gasolina, ya que al no contener plomo, óxido de nitrógeno, ni monóxido de carbono, no le es posible la actividad corrosiva del combustible convencional. Efe.

NAVARRA

Otra niña muerta por meningitis

Pamplona, 1. — Una niña de 16 meses ha fallecido en Navarra víctima de meningitis, según ha podido saberse hoy.

La niña, natural de Miranda de Arga, es Raquel Miqueleiz Autor, de 16 meses, y falleció en la residencia «Virgen del Camino», apreciándosele claros síntomas de meningitis.

Con este son ya cuatro los niños muertos en Navarra por esta enfermedad en los diez últimos días. Efe.

Méjico suministrará petróleo a España

Méjico, 1. — Exportaciones regulares de petróleo mejicano a España se iniciarán a finales de este mes de marzo, informó ayer a la agencia Efe el consejero comercial de la Embajada de España en Méjico, Santiago Mendioroz.

Entre el 23 y el 27 de marzo próximo un barco español cargará unas cien mil toneladas de petróleo en la boya marina «Rabo Grande», en las afueras del puerto de Pajaritos, unos 650 kilómetros al sureste de la capital mejicana.

Este cargamento equivale a unos 25.000 barriles diarios. Para el segundo trimestre de 1980, Méjico enviará unas 500.000 toneladas de petróleo.

DURANTE UNAS HORAS

Encierro de cuatro militantes de la CNT en la Embajada de Holanda en Madrid

Madrid, 1. — Cuatro militantes de la CNT se encerraron ayer en la Embajada de Holanda en Madrid. El encierro finalizó poco antes de las cinco de la tarde de ayer, tras haber hablado los ocupantes con José Buendía, secretario general de dicho sindicato.

El señor Buendía, que se entrevistó con el gobernador civil de Madrid, Juan José Rosón, comunicó a los ocupantes que no se adoptarían represalias contra ellos, y garantizó que el desalojo se llevaría a cabo sin intervención policial.

Según ha sabido «Efe», minutos antes de abandonar la sede diplomática, Luis Andrés Edo, Angel Regalado, Juan Romero y Ricardo Quevedo, los cuatro protagonistas del suceso, entregaron un comunicado al cónsul y al primer secretario de la Embajada, en el que explicaban su actitud «por la demora y trabas impuestas en la devolución del patrimonio sindical de la CNT y los archivos históricos que se encuentran en el Instituto Internacional de Historia Social de Amsterdam». Efe.

LOTERIA NACIONAL

Premios del sorteo de hoy

16.000.000 ptas. al número **57.350**
8.000.000 ptas. al número **35.219**
4.000.000 ptas. al número **39.608**

20.000 ptas. a los números o terminaciones en:

166 235 068 838 396 819 437 475 701
979 850 004 504 582 734 227 390

800.000 ptas. a los números anterior y posterior al primer premio: 400.000 a los del segundo y 241.000 a los del tercero

20.000 pesetas a los números restantes de las centenas de los tres primeros premios y a los terminados en 50

2.000 pesetas a los números terminados en 0 y 4

Alfombras rebajadas

HEREDERO

U.S.A

Misil antisatélites que puede ser lanzado desde aviones

Washington, 1. — Estados Unidos está terminando de poner a punto un misil antisatélites que puede ser lanzado desde aviones tales como el bombardero norteamericano «F 15», anuncia el Pentágono en un informe enviado ayer al Congreso. La fabricación de tal misil constituye una respuesta a los progresos tecnológicos hechos por los soviéticos que, dice el documento, probablemente pueden en la actualidad destruir satélites norteamericanos. Efe.

Muebles de Cocina

GROMBER distribuidor exclusivo

Barrero Ladreda, 25. Teléfono 426261 Polig. Industrial. Teléf. 420671

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIRECTOR: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléfs. 414696 97 98 SG. 7 1958 Precio 20 pts.

SABADO 1 DE MARZO DE 1980
AÑO LXXX. - NUMERO 24.308

MADRID

Prohibida la manifestación estudiantil de mañana

Madrid, 1.—El Gobierno Civil de Madrid recuerda la prohibición de la manifestación convocada por estudiantes universitarios de Madrid y que pretendía celebrarse mañana domingo, en una nota oficial dada hoy a la publicidad.

Esta manifestación, dice la nota, fue prohibida por el gobernador civil, al no ofrecer los convocantes las necesarias garantías para que la misma se desarrolle sin incidentes.

Al mismo tiempo, la prohibición se basa en que la manifestación está apoyada incondicionalmente por el ilegal Partido Obrero Socialista Internacionalista, cuyos fines son anticonstitucionales, termina la nota del Gobierno Civil.—Efe.

CONSEJO DE MINISTROS

Aprobado el nuevo precio de la remolacha: 3.800 ptas. Tm.

(En pág. 8)

El gas licuado de petróleo, sustituto de la gasolina

Caracas, 29.— Los venezolanos contarán desde el segundo semestre de este año con un nuevo elemento para la combustión de sus vehículos, «el gas licuado de petróleo» en lugar de la gasolina.

El Ministerio de Energía y Minas hizo el anuncio a través del director de Mercado Interno, Jesús González Escobar, y aunque señaló que más de 450 unidades funcionan a gas en Venezuela, no será hasta mediados de año cuando se utilice en forma masiva.

La experiencia del motor a gas licuado se remonta en Venezuela a unos 30 años, y es la empresa privada nacional de distribución de gas, conjuntamente con la operadora de petróleo «Meneven» las que más vehículos de este tipo tienen en servicio.

Con referencia a su costo, el portavoz oficial añadió que al llenar el tanque se pagará el mismo precio que la gasolina, pero con la ventaja de que no es contaminante del ambiente, ni ensucia el aceite con residuos.

Con la utilización del gas, el motor tendrá una duración 150 veces mayor que el motor que usa gasolina, ya que al no contener plomo, óxido de nitrógeno, ni monóxido de carbono, no le es posible la actividad corrosiva del combustible convencional. Efe.

SEGOVIA El lunes, corte en el abastecimiento de agua en la zona comprendida entre la carretera de Villacastín y la calle de San Valentín

(Pág. 3)

En el Instituto «Andrés Laguna», I Semana sobre el Patrimonio Artístico-Cultural y del Medio Ambiente en Segovia

(Pág. 5)



Rodesia:

Tensión y expectativa hoy, en Rodesia, tras la conclusión de tres días de elecciones generales, que culminarán a finales de marzo con la proclamación oficial de independencia de la colonia británica y la entrada del poder al primer Gobierno independiente del nuevo Zimbabwé.

En la foto soldados blancos rodesianos prueban uniformes a africanos miembros de las fuerzas guerrilleras de Joshua Nkomo que se han integrado en el Ejército.

NAVARRA

Otra niña muerta por meningitis

Pamplona, 1.—Una niña de 16 meses ha fallecido en Navarra víctima de meningitis, según ha podido saberse hoy.

La niña, natural de Miranda de Arga, es Raquel Miqueleiz Autor, de 16 meses, y falleció en la residencia «Virgen del Camino», apreciándosele claros síntomas de meningitis.

Con este son ya cuatro los niños muertos en Navarra por esta enfermedad en los diez últimos días. Efe.

Méjico suministrará petróleo a España

Méjico, 1.—Exportaciones regulares de petróleo mejicano a España se iniciarán a finales de este mes de marzo, informó ayer a la agencia Efe el consejero comercial de la Embajada de España en Méjico, Santiago Mendioroz.

Entre el 23 y el 27 de marzo próximo un barco español cargará unas cien mil toneladas de petróleo en la boya marina «Rabo Grande», en las afueras del puerto de Pajaritos, unos 650 kilómetros al sureste de la capital mejicana.

Este cargamento equivale a unos 25.000 barriles diarios. Para el segundo trimestre de 1980, Méjico enviará unas 500.000 toneladas de petróleo.

DURANTE UNAS HORAS

Encierro de cuatro militantes de la CNT en la Embajada de Holanda en Madrid

Madrid, 1.— Cuatro militantes de la CNT se encerraron ayer en la Embajada de Holanda en Madrid. El encierro finalizó poco antes de las cinco de la tarde de ayer, tras haber hablado los ocupantes con José Buendía, secretario general de dicho sindicato.

El señor Buendía, que se entrevistó con el gobernador civil de Madrid, Juan José Rosón, comunicó a los ocupantes que no se adoptarían represalias contra ellos, y garantizó que el desalojo se llevaría a cabo sin intervención policial.

Según ha sabido «Efe», minutos antes de abandonar la sede diplomática, Luis Andrés Edo, Angel Regalado, Juan Romero y Ricardo Quevedo, los cuatro protagonistas del suceso, entregaron un comunicado al cónsul y al primer secretario de la Embajada, en el que explicaban su actitud «por la demora y trabas impuestas en la devolución del patrimonio sindical de la CNT y los archivos históricos que se encuentran en el Instituto Internacional de Historia Social de Amsterdam». Efe.

LOTERIA NACIONAL

Premios del sorteo de hoy

16.000.000 ptas. al número **57.350**
8.000.000 ptas. al número **35.219**
4.000.000 ptas. al número **39.608**

20.000 ptas. a los números o terminaciones en:

166 235 068 838 396 819 437 475 701
979 850 004 504 582 734 227 390

800.000 ptas. a los números anterior y posterior al primer premio. 400.000 a los del segundo y 241.000 a los del tercero

20.000 pesetas a los números restantes de las centenas de los tres primeros premios y a los terminados en 50

2.000 pesetas a los números terminados en 0 y 4

Alfombras rebajadas

HEREDERO

U.S.A

Misil antisatélites que puede ser lanzado desde aviones

Washington, 1.— Estados Unidos está terminando de poner a punto un misil antisatélites que puede ser lanzado desde aviones tales como el bombardero norteamericano «F 15», anuncia el Pentágono en un informe enviado ayer al Congreso. La fabricación de tal misil constituye una respuesta a los progresos tecnológicos hechos por los soviéticos que, dice el documento, probablemente pueden en la actualidad destruir satélites norteamericanos. Efe.

Muebles de Cocina

GROMBER
distribuidor exclusivo

Barrero
Ladreda, 25. Teléfono 426261
Polig. Industrial. Teléf. 420671

apunte del día

PLAN GENERAL

Sin entrar en comentarios y consideraciones, si la contratación de los trabajos de terminación y adaptación del Plan General de Ordenación Urbana, es una «chapuza», o «el botijo con el asa roto»; sin entrar tampoco en que debería de haberse hecho bueno todo el Plan General, debemos de atenernos a la realidad y partir de lo que ya está aprobado para apoyarlo todos.

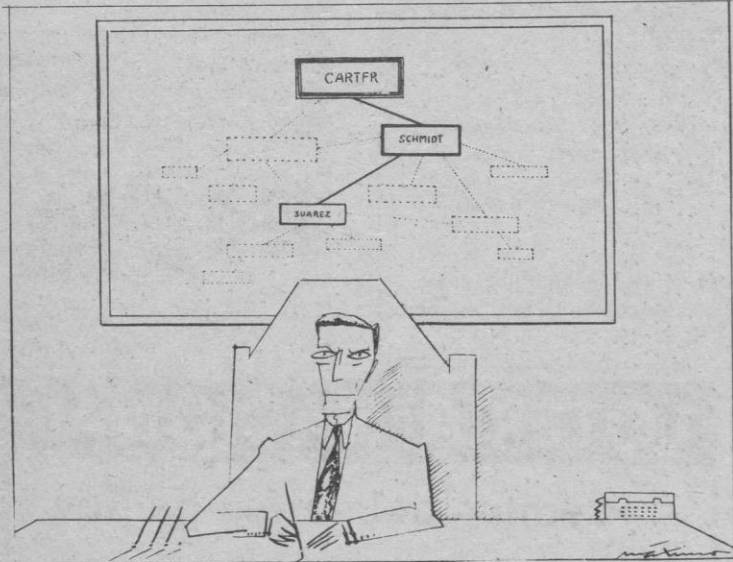
Si en una ciudad el Plan General es una base importante para el desarrollo de la misma, no digamos en la nuestra que, como sabemos, tiene unas circunstancias un tanto especiales, pues tenemos una ciudad monumental. La redacción de este Plan, que tendrá una comisión de seguimiento, que consideramos necesaria, tiene que estar informada por todos los segovianos, por los que vamos a vivir aquí, pues en definitiva lo que vamos a hacer es conformar, junto con los técnicos, la ciudad a nuestro gusto.

El hecho de que se vaya abrir una oficina técnica por la empresa contratada no puede pasar desapercibido y allí debemos ir a informarnos sobre qué categoría van a dar a ese solar, si se puede construir en él o no, dónde se puede construir y cuántas plantas, etc. y luego, cuando todo el Plan esté aprobado, no nos echemos las manos a la cabeza.

La comisión de seguimiento, junto con los segovianos, tienen la obligación de hacer el mejor Plan General de Ordenación de la ciudad, respetando al máximo las características de nuestros monumentos, edificios, zonas verdes, etc.

La Prensa opina

MAXIMO, EN «EL PAIS»



LIBROS, PRECIOS Y LENGUAS

5 cinco días *Escribe en un editorial*

El primer problema de competencias económicas entre el Estado y las autonomías acaba de surgir donde menos podría esperarse: en los libros de texto. Por una orden del Ministerio de Comercio, publicada en el «BOE» del pasado sábado, los libros de enseñanza publicados en catalán, euskera, gallego, etc. — todos menos el castellano —, pasan al régimen de precios libres, mientras, por el momento, los editados en la lengua oficial del Estado siguen bajo el régimen de precios autorizados.

El problema no está en que a partir de ahora va a ser más caro «culturizarse» en la lengua de las autonomías, cuaiquiera que sea el artículo de la Constitución por el que se obtengan. Ni siquiera el problema está en que es ofensivo suponer que los «usuarios» del castellano son menos cultos y más pobres que los de las autonomías, y por ello necesitan libros de texto más baratos. El problema está en que por este simple procedimiento discriminatorio se vulneran nada menos que seis preceptos de la vigente Constitución:

HORARIO EN LA ADMINISTRACION DE EL ADELANTADO DE SEGOVIA

mañanas: 9 a 2
tardes: 5 a 6

COLABORACION

MEDITACION

SOBRE EL «CORAN» (y II)

Por Angel Dotor

Entre las traducciones modernas del Corán cabe mencionar como principal en lengua extranjera la francesa debida a R. Blanchère, con texto anotado, de 1966. En castellano figuran la de J. Vernet, aparecida en Barcelona el año 1963, y, principalmente, la que acaba de ver la luz, en edición preparada por Julio Cortés para Editora Nacional, que la ha incluido como volumen trigésimo en su gran «Biblioteca de la literatura y el pensamiento universales».

Esta gran edición del Corán representa un trabajo extremo amplio y nada fácil, que requería no sólo acreditada aptitud responsable, sino también dilatada y entusiasta dedicación, cualidades ambas bien demostradas por quienes deben ser considerados como autores de la misma: el ya mencionado preparador, Julió Cortés, arabista formado en la Universidad Complutense de Madrid, asiduo colaborador de diccionarios y enciclopedias especializadas, y ex profesor de árabe en la Universidad de Carolina del Norte en Chapel Hill, U.S.A., y Jacques Jomier, orientalista procedente de la Universidad de la Sorbona de París, colaborador de la «Encyclopédie de l'Islam», autor de numerosos artículos y obras de coranología, y miembro del Instituto Dominicain d' Etudes Orientales de El Cairo. Si, efectivamente, la traducción del texto coránico es inmejorable, y el copioso caudal de notas puestas al mismo ofrece el máximo valor lingüístico y de erudición, trabajos ambos debidos a Cortés, la introducción, con sus complementarios índice analítico y glosario, labor de Jomier, viene a representar una excepcional introspección de cuanto entraña en espíritu de la obra en el espacio y en el tiempo, donde cabe decir es situado el lector. Nunca más justificadamente podrá afirmarse que el trabajo introductorio o prologal de referencia constituye un ensayo tan completo y minucioso como agudo y certero, en el que aparece analizada la obra con gran discernimiento y ponderación, y asimismo interpretadas la figura y la vida de Mahoma en su contexto histórico de manera lúcida y serena. Dicho trabajo, cuya extensión es de sesenta y cuatro páginas, aparece dividido en breves partes o capítulos a modo de articulación expositiva cuyos rótulos denotan la respectiva referencia específica de las mismas: Los orígenes del Islam en la perspectiva musulmana. Arabia antes del Islam. Las comunidades de la tradición bíblica en Arabia. La vida de Mahoma. Hitos en la historia del texto coránico. ¿Existe una crítica textual del texto coránico?. Suras mecenas y suras medinesas. Relaciones entre Dios Creador y la criatura. Relaciones entre Dios y el hombre a través de la historia. El Corán y la historia. Relaciones entre Dios y la comunidad musulmana.

Son numeros los pasajes de ese trabajo debido a Jomier que el lector acota como verdaderos

modelos plasmadores de su elucidadora interpretación coránica, alguno de los cuales — como el estudio comparativo, con señalización de semejanza y diferencias, entre la Biblia y el Corán — merecerían ser glosados aquí con alguna extensión a disponer del espacio necesario. Ambos textos sagrados responden a la común misión de «dar fe de la omnipotencia de Dios y de sus liberalidades de creador», lo cual hace considerar la conveniencia del conocimiento de los mismos por todo fiel creyente seguidor de una y otra de esas dos religiones. El Corán en sí mismo — escribe Jomier, fina-

lizando así sus admirables páginas proemiales — constituye todo un mundo. Ha sido la fuente de reflexiones y meditaciones durante siglos y en los países más variados. Lo que acabamos de decir no es más que una infima parte de lo que podría decirse. Que estas líneas ayuden al lector a hundirse en el texto mismo para descubrir en él una doctrina de la que viven actualmente centenares de millones de hombres, hermanos nuestros. Y, quizás por contraste, que ese conocimiento le permita conocerse mejor a sí mismo a través de lo que nos es común y de aquello en lo que diferimos».

Los artículos publicados en esta sección no tienen por qué coincidir con la opinión del periódico, sino que responden a los criterios de sus autores.

Rogamos una extensión máxima de 75 líneas mecanografiadas, recordando que no mantenemos información sobre estas colaboraciones espontáneas.

CARTAS DE LOS LECTORES

OBEDECER, PERO NO ARGUMENTAR

Sr. Director:

El arte de argumentar está muy poco desarrollado en algunos de nuestros políticos. A veces pienso sino están despreciando la inteligencia de sus súbditos (porque somos súbditos, mal que le pese a los teóricos de nuestra incipiente democracia).

Como botón de muestra he aquí dos argumentos de antología: El señor Cavero ha dicho recientemente que con la futura ley de divorcio «los jóvenes se casarán más» (¿más veces?, quiso decir); y el otro día doña Carmela G. Moreno, flamante directora general, dijo que con la ley de divorcio se «defiende la estabilidad familiar».

Me permito una sugerencia ante tales razonamientos. Si nuestros gobernantes quieren una ley única, común, y divorcista para todos los eventuales matrimonios al margen de lo que opinan sus súbditos-electores, que lo hagan. Si tienen que obedecer a instancias superiores que desconocemos porque están sujetos a una disciplina ideológica cuyos centros de decisión son ignotos, que lo hagan. Pero, por favor, que no argumenten, porque, encima, se rien de la inteligencia de su electorado. Menos mal que la memoria funcionará en las próximas elecciones generales.

Francisco del Valle
(Madrid)

Póngale un motor **PEGASO**
a su coche y ahórrase 3,24 pesetas
por kilómetro

HIGARSA

Infórmese en Gobernador Fernández Jiménez, 9
y Polígono Industrial. Teléfono 43-02-00

MUDANZAS MENENDEZ

Servicio para toda España - Total garantía.
Cambios de domicilio en ciudad - Rapidez
y eficacia - Consúltenos sin compromiso.

SEGOVIA: c/ General Varela, 4.
Teléfonos 420017, 421486 y 421796.
VIGO: c/ Travesía de Vigo, 192
Teléfono 278942.

CALENDARIO

Domingo 2 de marzo

Van 62 días; faltan 304.
Sol: De 7,45 a 19,6.

Lunes 3 de marzo

Van 63 días; faltan 303.
Sol: De 7,44 a 19,8.

SANTORAL

Domingo: Pedro de Zúñiga, Lucio y Beatriz.
Lunes: Emeterio, Celedonio, Marino y Félix.

PENSAMIENTO

«Quien no anuncia cada día, no vende su mercancía» (Refrano).

LOTERIA PRO-CIEGOS

Premiado ayer: 334.

FARMACIA DE GUARDIA

Hoy: Cervantes, 27. De 9,30 a 22 horas: Plaza Ramiro Ledesma, 1. Mañana: San Francisco, 9.

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión Atmosférica: 679,2.
Viento del N.
Temperatura máxima: 12,0.º

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 679,4.
Viento del N.
Temperatura mínima: 4,2.º
A las diez: 5,8.º

AGENDA

En España

El Instituto Nacional de Meteorología prevé para mañana domingo, cielo muy nuboso, con lluvias, en Andalucía occidental y Extremadura.

La nubosidad será variable en el Centro y Rías Bajas, y poco nuboso en el resto de España, con cielo despejado en Cantábrico, Sudeste, Levante, Cataluña, Ebro y Baleares.

Las temperaturas en ligero aumento.

EXPOSICIONES

La Casa del Siglo XV

Carmen Moya, óleos. Hasta el 5 de marzo. Horario de visita, de 9,30 a 13,30 y de 16,00 a 22,00.

En Galería Edurne (Pedraza), se exponen tapices de alto lizo sobre cartones de Caballero, Chillida, Guinovart, Millares y Saura, realizados por Carlota Torres.

EN EL TORREON DE LOZOYA

Sala Sótano. Antonio Román, acuarelas.

Horario: Laborables de 7,30 a 9,30, tardes. Festivos, de 12 a 2 y de 7,30 a 9,30.

Bordados hormigón



SANTA TERESA

La Lastrilla. Teléfono 412680

CULTOS

CULTO MENSUAL AL NIÑO JESUS DE PRAGA

Mañana, primer domingo, fiesta mensual de la Archicofradía del Milagroso Niño Jesús de Praga en la Iglesia de los Padres Carmelitas.

A las doce misa infantil para todos los niños de Segovia con cánticos y homilía. A continuación rezo de la coronita, breve plática, rifa de juguetes y consagración.

REGISTRO CIVIL

14 nacimientos y un matrimonio

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Miriam Herranz y Clemente, hija de Francisco y de Victoria. Darío Martín y Quevedo, de Alfredo y María Purificación. María José Herrero y Alvarez, de Martín y Gloria. Elena Domínguez y de Frutos, de Rafael y María Cristina. David de María y Marugán, de Fernando y María Angeles. Jonathan López y Mendoza, de Juan Carlos y Alicia. Vanesa Mozo y Peromingo, de Juan y Victoria. Adriana Pérez y Rodríguez, de Francisco Javier y María Blanca. Luis Alberto Gutiérrez y López, de Vidal y Laura. Emilio García y Herranz, de Emilio y María Soledad. María del Carmen Pérez y Manzanarés, de Julio y María del Pilar. Miguel Muñoz y Navas, de Rafael y María del Carmen. Raúl Sanz y Velasco, de Antonio y María del Pilar. Cristina de las Heras y de Andrés, de Tomás y Lorenza.

Matrimonio. Jesús Maya y Escudero, con María del Pilar Navarro y Fernández.

Corte en el suministro de energía eléctrica

Para efectuar trabajos en sus instalaciones de alta tensión, Unión Eléctrica, S. A., cortará el suministro de energía eléctrica el próximo domingo, día 2 de marzo, en los sectores y horas siguientes.

De las 8.30 a las 13 horas en Segovia (capital), afectando a los abonados de las calles Fernández. Ladreda n.º 1 al 17 y del 2 al 20; Marqués de Mondéjar: Dr. Sancho; Travesía Dr. Sancho, San Francisco n.º 2 al 32; Cervantes n.º 1 al 23 y del 2 al 38; Santa Engracia n.º 1; Carmen; Juan de Segovia y Plaza de la Tierra.

De las 9 a las 14 horas, afectando a los abonados de los pueblos de Riaguas de San Bartolomé, Alconada, Aldealengua de Santa María, Languilla, Mazagatos y Ayllón.

Segovia, 29 de febrero de 1980

AVISOS

Nota de la Alcaldía. Con motivo de efectuar la acometida a la nueva tubería general de los Paseos de Conde de Sepúlveda y Ezequiel González, se pone en conocimiento de los usuarios del servicio que el próximo lunes día 3 de marzo, se llevará a cabo un corte en el suministro de agua a las catorce treinta, que afectará a Carretera de Villacastín, Avenida Obispo Quesada, Paseo Conde Sepúlveda, Altos de Santo Tomás y calles adyacentes, Paseo de Ezequiel González, Polígono de San Millán y calle de San Valentín, restableciéndose el servicio tan pronto se efectúen dichas obras.

También con motivo de obras de ejecución en la calle Santiago se efectuará un corte de la citada calle el lunes día 3, de 8 a 9, de la mañana.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Segovia, 29 de febrero de 1980

Fd.º José Antonio López Arranz.

EJERCICIOS DE TIRO CON CAÑÓN Y ARMA PORTÁTIL

Gobierno Civil de Segovia.— El Excmo. Sr. coronel gobernador militar actual, me comunica que por las fuerzas de esta plaza se efectuarán ejercicios de tiro en el Campo de Baterías, durante los días y horas que a continuación se relacionan del mes de marzo próximo.

Tiro con cañón

Los días: 13 y 27, de 8,30 a 17,15 horas.

Los días: 11, 12, 25 y 26, de 11 a 13,30 horas.

Los días: 12, 20 y 26, de 15 a 17,15 horas.

Tiro con arma portátil

Los días: 3, 4, 10, 17, 18, 20, 24, y 31, de 8 a 13 horas.

Los días: 5 y 6, de 8,30 a 13,30 y de 15 a 17,30 horas.

Los días: 7, 14, 21 y 28, de 11 a 13,30 horas.

Los días: 3, 4, 10, 17, 18, 24 y 31, de 15 a 18 horas.

Los días: 7, 14, 21 y 28, de 15,30 a 17,30 horas.

Lo que se hace público para general conocimiento y en evitación de posibles desgracias.

Segovia, 28 de febrero de 1980.—El gobernador civil, **Miguel-Díaz Miguel Moraleda.**

OPORTUNIDAD UNICA

precisamos distribuidores producto gran consumo

Ofrecemos:

- * Apoyo publicitario.
- * Máxima seguridad.
- * Rentabilidad 32,5 %
- * Exclusiva total en la zona.

Exigimos:

- * Responsabilidad económica.
- * Afán de triunfo.
- * Capacidad para crear un equipo de ventas.

Interesados escribir a **MATE-SANZ. Quesada. 6. Madrid-10.** Se contestarán todas las solicitudes



PARA HOY

PRIMER CANAL

15,00, Noticias del sábado.
15,30, El oso de Moscú.
16,00, Primera sesión: «Desfile de pascua» (1948).
17,45, Aplauso.
19,30, Los ángeles de Charlie.
20,30, Informe semanal.
21,30, Noticias del sábado.
22,05, Sábado cine: «Empezó con un beso» (1959).
23,55, Buenas noches.
23,58, Despedida y cierre.

SEGUNDO CANAL

15,15, Carta de ajuste.
15,30, Presentación y avances.
15,32, Hawai 5-0.
16,25, Dibujos animados.
17,00, Dick Turpin.
17,30, Retransmisión deportiva: Balonmano.
19,00, La clave. Tema: «Las Olimpiadas».
23,55, Buenas noches.
23,58, Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

PRIMER CANAL

9,45, Carta de ajuste.
10,00, Apertura y presentación.
10,05, Hablamos.
10,30, El día del Señor: Retransmisión de la misa.
11,15, Gente joven.
12,15, Sobre el terreno.
13,30, El canto de un duro.
14,00, Siete días.
15,00, Noticias del domingo.
15,30, La casa de la pradera.
16,30, Fantástico.
18,30, La batalla de los planetas.
19,00, 625 líneas.
19,45, Información deportiva.
20,10, Estrenos TV.
21,30, Noticias del domingo.
22,05, Estudio 1: «El señor Baudanas», de Carlos Arniches.
23,55, Buenas noches.
23,58, Despedida y cierre.



7,00, Musicalísimo. 9,00, Santa misa. 9,40, Y también para usted. 10,00, Informativo. 10,05, Escuela de padres. 11,00, España en un Seat. 11,45, Luz de vida. 12,00, Informativo. 12,05, El gran musical. 13,05, Los éxitos de Charlie. 13,30, Información local. 14,00, Musical. 14,30, Informativo de las dos y media. 14,45, Información local. 15,15, El planeta de los toros. 16,00, Tardes musicales. 16,30, Carrusel deportivo. 19,30, Club de tarde. 22,00, Informativo de las diez. 22,15, Información local. 23,00, Programa especial. 23,30, Hora 25. 12,00, Extra García. 1,00, Medianoche. 2,00, Cierre.

FRECUENCIA MODULADA Domingos

13,00, Programa simultáneo de O. M.
16,00, Idolos pop.
17,30, Dominó.
19,00, Superventas L. Ps.
21,00, Viva la F. M.
22,00, Programa simultáneo con O. M.
23,30, Hora 25.
12,00, Extra García.
1,00, Medianoche.
2,00, Cierre.

ESPECTACULOS

CERVANTES

Hoy 7,30 y 10,30. Mañana 4,30, 7,30 y 10,30

AEROPUERTO'80

Alain Delon, Susan Berkely, Sylvia Kristel
Apta para todos los públicos

SIRENAS

Hoy 7,30 y 10,30. Mayores 18 años
Mañana 4,30, 7,30 y 10,30. Ultimo día

LA MIEL

Comedia ironica, audaz y agresiva
José L. López Vázquez, Jane Birkin

VICTORIA

Hoy 7,30 y 10,30. Mayores 18 años
Mañana 4,30, 7,30 y 10,30. Ultimo día

CARCEL DE MUJERES

Marilú Toló, Martine Brochard

Lunes en Cervantes. Estreno. APTA

LA SERPIENTE A LA SOMBRA DEL AGUILA

por Jacky Chan, sucesor de Bruce LEE

Lunes en Sirenas. Ultimo día. APTA

AEROPUERTO'80

Lunes en Victoria. Estreno

MUSTANG, el prostíbulo del desierto

Clasificada «S»

COMERCIANTE, INDUSTRIAL

¿Tiene Vd. informado al público de sus artículos y de sus productos?

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

LE OFRECE ESE MEDIO

La conversión del instituto femenino en mixto será tratada en asamblea extraordinaria por la Asociación de Padres de Alumnas

La Asociación de Padres de Alumnas del Instituto Femenino «Mariano Quintanilla» se reunió en una asamblea ordinaria, en la que entre otros temas abordaron el de la posible conversión del Instituto en mixto.

En primer lugar se leyó el acta de la sesión anterior que fue aprobado por mayoría, así como el balance y el presupuesto económico al que seguidamente se dió lectura.

El tercer punto a considerar fue el relativo a la transformación del instituto en mixto. Se leyó un informe que recogía una encuesta realizada entre las alumnas y la votación habida en el claustro de profesores. Hubo división de opiniones puesto que mientras unos padres consideraban que el instituto debía de continuar siendo femenino, otros opinaban que la conversión en mixto no era perjudicial. No obstante hubo acuerdo al resolverse que, siendo un tema a tratar en asamblea extraordinaria, se convocará ésta para más adelante, y en la que tan sólo se tratara el mencionado punto.

Seguidamente se pasó a la renovación de cargos; cesaron el presidente, por no tener ya ninguna hija en el centro, el secretario, el tesorero y dos vocales, aceptándose la única candidatura que se presentó para su renovación. La junta directiva de la asociación quedó compuesta por, don Santiago Boronat, presidente; don Florentino Allas, vicepresidente; don Miguel Díaz, secretario; don Isidoro Esteban, tesorero; don Antonio Lucio Cuesta, vocal; doña María Teresa Ordejón, vocal, y la señorita «Esperanza Peñalver, vocal.

Por último se agradeció a los directivos salientes la labor que habían realizado en sus puestos

y de manera muy especial al presidente saliente don José Galache Alvarez.

La Policía Municipal festeja su patrón

También los empleados de jardines y los del cementerio municipal



La Policía Municipal, así como los empleados municipales de parques y jardines y los del cementerio del «Santo Angel de la Guarda», celebran hoy su fiesta.

A primeras horas de esta mañana, componentes de la Policía Municipal Policía Nacional han disputado un amistoso encuentro de fútbol en el campo de La Albuera. A las doce, en la capilla del cementerio se ha celebrado una misa, a la que ha asistido el alcalde y varios miembros de la corporación, que pasaron revista a la Policía Municipal, la que se encontraba formada con agentes de a pie, motoristas y los conductores de los vehículos; encabezaba la formación el jefe de la Policía Municipal, Sr. Soriano García.

Como colofón de la fiesta, a la hora de cerrar esta edición tiene lugar una comida de hermandad en un restaurante de la capital.

(Foto Antonio)

CONFERENCIAS

Interesante alocución de D. Pablo Fusi sobre los nacionalismos en el Palacio de Quintanar

Tuvo lugar ayer, conforme había sido anunciada, la conferencia de Don Pablo Fusi, dentro del ciclo que el Museo Provincial y la Fundación J.Ortega y Gasset llevan a cabo, y al que colabora la Residencia y Cursos del Palacio de Quintanar. Esta conferencia fue especialmente interesante, al tratarse temas de tan clara actualidad como Los Nacionalismos en la España Contemporánea.

Tras un breve recorrido por la historiografía que ha tratado el tema de los nacionalismos, y con amplias referencias a sus orígenes en Europa y España, el conferenciante se refirió a los casos vasco-catalán, comparándolos entre sí desde distintos puntos de vista; incluyó su génesis, aparición a diferentes niveles a lo largo de la historia, causas y estratos sociales que los informan. La visión que ayer nos fue ofrecida supone un importante trabajo de investigación, aportando datos con rigor histórico y objetivo a toda prueba. Un animado coloquio cerró el acto, que fue introducido por Don José Varela, en representación de la Fundación Ortega y Gasset.

el Cine

«LA COLECCIONISTA», de Eric Rohmer

Nacionalidad, francesa. Productora, Les Films du Losange y Paris Films, 1966. Director, Eric Rohmer. Intérpretes: Patrick Bauchau, Haydee Politoff, Daniel Pommereule, Alain Jouffroy, Mijanou, Annik Morice.

Eric Rohmer es uno de los realizadores franceses que, sin duda, ha hecho sus películas soñadas y pensando, en realidad, que para él escribir y filmar son una misma cosa o cosas muy parecidas. Así, hizo la serie de los «Seis cuentos morales», algunos ya conocidos por los socios del Cine Club «Domingo de Soto». Ellos han tenido ahora la ocasión de ver «La coleccionista», si no el más perfecto de esos cuentos, sí una de las obras más finas de las que ha realizado.

«La coleccionista» es una chica que rompe una pareja de amigos que superiores a eso, viven en otro mundo. Están pasando unas vacaciones, junto al mar, haciendo nada porque creen que lo más importante de la vida es, precisamente, no hacer nada. Y en medio de ellos, esa chica. De una forma o de otra, siempre tranquilos, el equilibrio se ha roto, y los dos acabarán por marcharse.

Las leves incidencias del filme, los pensamientos que están dentro de la cabeza del autor, la manera en que ésta va definiendo cómo es la moral, todo lo que en él se dice y se hace, nos muestra cómo ve Rohmer el mundo de las relaciones de los hombres y las mujeres. Naturalmente, las cosas no son así, pero en sus películas —y a lo mejor, alguna vez, en una esquina de la vida— son y ocurren como las hemos visto en esta bellas imágenes.

Porque esto es así. Una belleza esplendorosa y una fotografía tan buena como la encantadora «coleccionista» y sus amigos.—R.B.



EL SEÑOR

D. CRISTINO ORTIZ CARCELLER

Falleció en Madrid el día 29 de febrero de 1980

A los 63 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su desconsolada esposa doña Sagrario de Frutos Municio; hijos don Cristino, don Javier y don Fernando Ortiz de Frutos; hijos políticos doña María Antonia Fuentes, doña Cristina Sanchidrián y doña Llanos Monreal; nietos Marta, César y Fernando; hermanos don Manuel, don Teófilo y don Rafael Ortiz Carceller; hermanos políticos doña Fuencisla de Frutos (viuda de Gómez Illanas), doña María Luisa Lucena, doña Manola Martín y doña Emilia Ginard; sobrinos y demás familia.

Participan tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia al sepelio que, procedente de Madrid, tendrá lugar hoy día 1, a las cinco de la tarde, en el cementerio del Santo Angel de la Guarda. El funeral se oficiará el día 3, a las doce de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán por su eterno descanso.

«Els Joglars», que se presentará el martes en Segovia, tiene dos grupos teatrales

«La Odisea», sobre la obra de Homero, es un espectáculo muy divertido

«La gente que vaya a ver la «Odisea» en Segovia, que lleve ánimo de pasárselo bien», así nos comentaba uno de los componentes del grupo Els Joglars en una entrevista que nuestra Redacción ha mantenido con varios componentes de este equipo de teatro que, como se sabe, el próximo día 4, pondrá en escena, a las nueve, en el teatro Juan Bravo, «La Odisea» de Homero.

«La Odisea que se representa—nos comenta— sigue los aspectos fundamentales de la historia de Homero, por otra parte es una historia divertida donde la gente se lo pasa bien».

En Els Joglars que vendrá a Segovia no figura ninguno de los miembros, excepto el director, Albert Boadella, que se encontraban en el grupo cuando saltó a la calle el tema de la «libertad de expresión» por la detención de varios artistas que representaban en aquel momento una polémica obra.

—¿Cómo es el montaje de «La Odisea»?

—Es una visión actual de un clásico, sin ningún ánimo de destruirle sino de recrearlo y hacerle actual y de darle una visión que suponemos tendría él en su época, que era un señor que estaba sentado todo el día sin poder viajar ni ver nada con sus fantasías y que hoy, en el 80, tendría otras muy distintas y nosotros, mediterráneos también intentamos interpretar esta visión.

—El grupo Els Joglars fue protagonista en su día, como se sabe por la lucha para la «libertad de expresión», ¿se ha conseguido esa libertad?

—Personalmente te diría que no. Hay un conjunto de libertades que se negocian; entonces, en función de esto, hay aspectos en los que se consigue más y hay aspectos que según qué elementos se tocan, sobre todo de la estructura del Estado, quedan cortados. No hay libertad de expresión, pues desde el momento que se inició esta campaña se han ido sucediendo muchos hechos; se prohíbe el libro rojo de la enseñanza, se queman interviús, se hace cualquier cosa...

—¿Qué tiene previsto Els Joglars cuando deje «La Odisea»?

—Els Joglars se divide en dos tipos de grupos, uno que irá haciendo obras más de ensayo, de creación y el otro es el que en teoría esté previsto para desarrollar obras de tipo clásico, etc. que sería el que estamos haciendo nosotros. La idea fundamental es tener dos compañías, de forma que cuando una ensaye, la otra trabaje

que hay un problema general de creación en todas las artes.

—¿El Juan Bravo reúne las condiciones necesarias para la representación de la obra?

—No reúne las idóneas, pero cabemos. Es un espectáculo que no está hecho para ir dentro de un teatro, sino para hacerlo en una plaza, en un polideportivo o en una pista y meterlo dentro de un teatro es poner un teatro dentro de otro y queda un poco encorsetado.

Aurelio M.

ELS JOGLARS

presenta

LA ODISEA

de

HOMERO

adaptación de

ALBERT BOADELLA



y que una se dedique a cosas experimentales y la otra a una cuestión más popular.

—¿Cómo sobreviven los grupos de teatro; en la actualidad, cómo se encuentra el teatro?

—La supervivencia de los grupos la vemos mal; el teatro es una cosa muy cara, no es lo mismo tener un celuloide en una caja y pasarlo cada día, que mover quince personas en un escenario que tienen que comer cada día, entonces la diferencia de precios sería una barbaridad; sin subvenciones no se puede vivir y las subvenciones no llegan, son cortas, no hay una estructura y se malvive. Els Joglars ha intentado siempre autoabastecerse a base de hacer muchas representaciones y tenemos déficits en números rojos increíbles, a pesar de que nos hemos movido mucho. El problema del teatro es de dinero, aparte de

Apertura de un nuevo establecimiento de decoración

Cristóbal Decoración es el nombre de un nuevo establecimiento que ayer fue inaugurado en nuestra ciudad. Se encuentra ubicado en la calle del General Santiago y dispone de unas instalaciones modernas, muy bien concebidas para la especialidad a que se dedican, cuales son la decoración, la construcción de puertas —materia en la que es especialista la firma— y la fabricación de muebles. Todo ello se completa con la oferta de artículos decorativos para el hogar.

El propietario invitó a la inauguración a un numeroso grupo de amigos, que brindaron por la prosperidad del nuevo establecimiento.

LOS MEJORES COCHES DE OCASION CON GARANTIA "S" GARANTIZADOS DE 3 A 6 MESES, PIEZAS Y MANO DE OBRA INCLUIDAS MOSA Paseo Conde Sepúlveda, 7 CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA

A partir del lunes: I Semana sobre el Patrimonio Artístico-Cultural y del Medio Ambiente en Segovia; organiza el INB «Andrés Laguna»

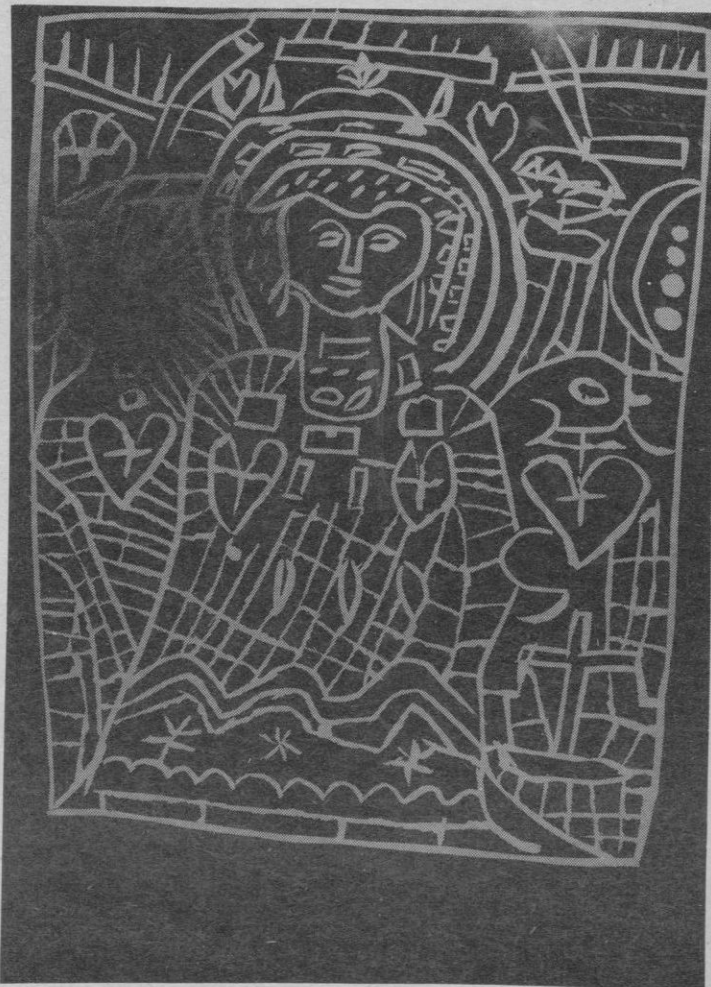
Habrà conferencias, proyección de películas, actos musicales y una plantación de árboles

Organizado por el I.N.B. «Andrés Laguna», tendrá lugar, del 3 al 8 próximos, la I Semana sobre el Patrimonio Artístico-Cultural y del Medio Ambiente en Segovia.

El lunes, día 3, D. Juan Manuel Santamaria (profesor del I.N.B. femenino) hablará sobre «Educación y Patrimonio»; el día 4, D. Antonio Ruiz (profesor del C.U. «Domingo de Soto») hablará sobre «Problemas y alternativas sobre el patrimonio en Segovia»; el día 5 tendrá lugar una charla coloquio con Agapito Marazuela sobre su obra, con la participación de Joaquín González; el día 5, mesa redonda donde se discutirán «Problemas y alternativas sobre el patrimonio y el medio ambiente en Segovia»; intervendrán diversos profesores, historiadores, arquitectos, etc.; el día 7, se proyectarán los cortometrajes sobre Segovia, realizados por Miguel Velasco y José M. Heredero «Agapito Marazuela», «Los trilleros de Cantalejo» y otros y el día 8, por la mañana, tendrá lugar la primera plantación de árboles en el INB «Andrés Laguna» por todos los que deseen participar en la creación del jardín botánico, y por la tarde un festival de música segoviana.

Todos los actos se celebrarán en el salón del «Andrés Laguna», a las 7,30 de la tarde, entrada libre. Durante toda la semana permanecerá la exposición sobre el Patrimonio Artístico de Segovia, realizada por el Colegio de Arquitectos de Madrid.

El cartel que anuncia esta semana está confeccionado por alumnos de la escuela de Grabado y Litografía «Grabador Espinosa».



Este es el cartel que anuncia la semana, realizado en la Escuela de Litografía y Grabado.



UN VIEJO MUNDO SE EXTINGUE Y OTRO NUEVO ESTA SURGIENDO

¿Desea conocer la fe mundial Bahá'í y sus principios espirituales y sociales?

Solicite información gratuita, por correo y sin compromiso alguno para Vd. A: CENTRO BAHÁ'Í DE INFORMACION. Apartado. 395 CARTAGENA.

Millones de niños condenados a muerte.

Indúttelos.



Canónigos

RESTAURANTE - CAFETERIA

Su cena de los sábados, amenizada con la orquesta de la casa

Junto a Palacio

BODAS - BANQUETES - CONVENCIONES

El más completo ambiente y confort

Especialidad en toda clase de marisco a precio de puerto

P. de Canónigos

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO (Segovia)

Teléfono 47 11 00

UNION ELECTRICA

PRODUCCION Y DISTRIBUCION DE ENERGIA ELECTRICA

Capital desembolsado: 38.161.908.000 pesetas

Emisión de obligaciones simples - Oferta pública

FECHA DE EMISION: 28 de febrero de 1980.

IMPORTE DE LA EMISION: Cinco mil millones de pesetas nominales, en 100.000 obligaciones simples, al portador, de 50.000 pesetas nominales cada una.

TIPO DE EMISION: A la par, libre de gastos para el suscriptor.

INTERES NOMINAL: Interés bruto anual del 13,25 por 100. Los intereses serán satisfechos mediante cupones semestrales pagaderos por semestres vencidos los días 28 de febrero y 29 de agosto de cada año, a razón de 6,625 por 100 por semestre, es decir: 3.312,50 pesetas semestrales brutas por títulos. El primer cupón se abonará el 29 de agosto de 1980.

REGIMEN FISCAL: La Sociedad emisora se ha acogido, para la presente emisión, al régimen transitorio regulado en los artículos 13 y 14 del real decreto 357/1979, de 20 de febrero, y de acuerdo con la bonificación del 95 por 100 concedida por el Ministerio de Hacienda, el pago de los intereses brutos será objeto de una retención en la fuente del 1,20 por 100, pero los obligacionistas sujetos con carácter general al Impuesto sobre Sociedades o al de la Renta de las Personas Físicas podrán deducir de las cuotas correspondientes a dichos impuestos la cantidad que se habría retenido de no existir la citada bonificación, es decir, el 24 por 100 de los intereses brutos satisfechos, con el límite de dichas cuotas. No obstante, las Sociedades de Seguros, de Ahorros y entidades de crédito de todas clases, deducirán de su cuota únicamente la cantidad efectivamente retenida.

Además, esta emisión de obligaciones goza de una reducción del 95 por 100 en la base imponible del Impuesto sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados que grave los actos, contratos y documentos necesarios para la emisión y extinción, amortización o cancelación del empréstito.

AMORTIZACION: Las obligaciones de esta emisión se amortizarán en el plazo máximo de diez años, en la forma siguiente: en metálico, a la par, el día 28 de febrero de cada uno de los años comprendidos entre mil novecientos ochenta y tres y mil novecientos noventa, ambos inclusive, amortizándose en cada una de dichas ocasiones la octava parte de las obligaciones emitidas, determinándose las obligaciones a amortizar mediante sorteo, excepto las correspondientes a la última de las amortizaciones antes dichas.

APTITUD PARA INVERSIONES: Según el R.D. 2227/1977, de 29 de julio, los títulos de esta emisión se consideran automáticamente computables a efectos del porcentaje de inversión obligatoria de los recursos ajenos de las Cajas de Ahorros.

Estas obligaciones son aptas para la materialización de las reservas técnicas de las Sociedades de Seguros, de acuerdo con el R.D. 1341/1978, de 2 de junio y la O.M. de 4 de septiembre de 1978.

Las reservas de riesgos de insolvencia y los fondos de impositores no afiliados de las entidades de crédito cooperativo podrán materializarse en estos títulos una vez sean admitidos a cotización oficial.

DEDUCCION FISCAL POR INVERSIONES: (En el caso de que a los títulos de la emisión se les otorgase la consideración de cotización calificada): El 10 por 100 de la inversión efectuada en la suscripción de estos valores, podrá deducirse de la cuota del Impuesto sobre Sociedades, conforme a lo que se indica en el R.D. 3061/79, de 29 de diciembre, sección tercera. El 20 por 100 de las inversiones realizadas en la adquisición de estas obligaciones en 1980 podrá deducirse de la cuota del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 29 f), segundo, de la Ley 44/1978, de 8 de septiembre, y en el artículo 28 de la Ley 42/1979 de 29 de diciembre.

COTIZACION OFICIAL EN BOLSA: Esta emisión se presentará para su admisión a cotización oficial en las Bolsas de Comercio de Madrid, Bilbao y Barcelona. Asimismo, se solicitará la declaración de «cotización calificada».

SUSCRIPCION: La suscripción comenzará el 29 de febrero de 1980, quedando en situación de «suscripción abierta» hasta el 24 de marzo de 1980, pudiendo efectuarse la solicitud en cualquiera de las oficinas de las entidades de crédito indicadas posteriormente. En el supuesto de que las peticiones superaran el importe de la emisión, se procederá, como se indica en el apartado siguiente. Si la emisión no hubiera sido cubierta, el plazo de suscripción complementario se prorrogará hasta su total cobertura o hasta que se acuerde reducir la emisión al importe suscrito.

Si fuera necesario recurrir al prorrateo de peticiones habidas en la «suscripción abierta», aquel tendrá lugar en el domicilio social el 15 de abril de 1980, en la forma establecida en el R.D. 1851/1978, de 10 de julio.

SINDICATO DE OBLIGACIONISTAS: Los adquirentes de estas obligaciones forman parte del Sindicato de Obligacionistas, cuyas reglas fundamentales se encuentran a disposición de los señores interesados en el domicilio de la Sociedad, calle de Capitán Haya, n.º 53, Madrid.

Comisario Provisional: D. José María Ondaro Banchs.

Entidades en las que puede efectuarse la suscripción:

- Confederación Española de Cajas de Ahorros y en las oficinas de todas las Cajas de Ahorros de España.
- Banco Urquijo.
- Banco Hispano Americano.
- Banco Central.
- Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid.

FOLLETO DE EMISION: Puede obtenerse gratuitamente en las oficinas de las entidades antes indicadas, así como en las de la Sociedad, calle de Capitán Haya, n.º 53, Madrid. Madrid, 28 de febrero de 1980. El Secretario del Consejo de Administración. (Autorizado por la D.G.P.F.)

Detalle de las obras de concentración parcelaria y equipamiento rural a realizar por el IRYDA durante 1980

Destacan el paso inferior en la N-1 en Castillejo de Mesleón y el puente sobre el río Cega en Chañe

Por otra parte, la Comisión Provincial de Gobierno, aprobó la propuesta de Programa de Subvenciones para Obras de Equipamiento Rural, correspondiente al año 1980, presentada por el IRYDA.

El total de las subvenciones previstas asciende a 30.737.000 pesetas que se distribuyen entre las localidades de las Comarcas del Nordeste de Segovia y Cuéllar de la siguiente forma:

Abastecimiento de aguas en Alconadilla, Valvieja, Bercimuel, Fresno de Cantespino, Martín Muñoz de Ayllón y Alquite, Grado del Pico, Navalmanzano, Perosillo y Sanchónuño.

Saneamiento en Boceguillas, Turrubuelo, Fresno de la Fuente, Grajera, Maderuelo, Madriguera, Perosillo, Cuéllar y Pinarejos.

Pavimentaciones en Saldaña de Ayllón, Estebanvela, Santibáñez de Ayllón, Languilla, Moral de Hornuez, Pajarejos, Riaguas de San Bartolomé, Ribota, Valdevacas de Montejo, Villaverde de Montejo, Dehesa Mayor de Cuéllar, Cuéllar, Navalmanzano, Arroyo de Cuéllar, Frumales, Lastras de Cuéllar, Vegafría y Moraleja de Cuéllar.

Acondicionamiento de escuela maternal y del Colegio de BUP en Riaza.

Bibliotecas en Riaza y Campo de San Pedro.

Centros Sociales en Santibáñez de Ayllón, Grajera y Arroyo de Cuéllar.

Acondicionamiento de Casas Consistoriales en Corral de Ayllón, Pinarejos, Riaguas de San Bartolomé, Riofrío de Riaza y Arroyo de Cuéllar.

Instalaciones deportivas en Boceguillas, Campo de San Pedro, Maderuelo, Carabias, Cuéllar, Navalmanzano, Arroyo de Cuéllar y Lastras de Cuéllar.

Centro Rural de Higiene en Carabias y Pinarejos.

Finalmente otra serie de obras varias como son: urbanización de zona monumental en Riaza, caminos en Boceguillas, restauración de la iglesia de San Miguel en Maderuelo, alumbrado en Pinarejos y acondicionamiento de basurero en Cuéllar.

El presupuesto total de estas obras a realizar es de ciento cuarenta y siete millones, setecientas veintiocho mil pesetas, de las cuales aportará el IRYDA 30.737.000 pesetas y el resto se cubrirá con subvenciones de otros organismos y aportaciones de los propios ayuntamientos.

Como ampliación a la referencia sobre la reunión de la Comisión Provincial de Gobierno celebrada días pasados, que ya dimos a conocer, el IRYDA nos pormenoriza las obras de concentración parcelaria y de equipamiento rural a realizar por ella en el presente año, que en la citada reunión de la Comisión Provincial de Gobierno se aprobaron.

OBRA DE CONCENTRACION

El IRYDA llevará a cabo durante 1980 un programa de actuación en obras de concentración parcelaria y en obras de tipo comarcal en las comarcas de Ordenación de Explotaciones del Nordeste de Segovia y de Cuéllar.

Entre las primeras se incluyen los acondicionamientos de las redes de caminos y colectores en Aldeanueva del Monte, Aldealengua de Santa María, Samboal, Navalmanzano, Sotillo, San Miguel de Bernuy, El Olmo, Santa Marta del Cerro, Ribota y Valvieja, el acondicionamiento de la red de acequias en Sacramenia y el paso inferior en la CN-1 en Castillejo de Mesleón. También se iniciarán los acondicionamientos de las redes de caminos y colectores en Cha-

ñe, Barbolla, Ituerto y Lama y Cobos de Fuentidueña.

Entre las obras de tipo comarcal se incluye un Plan de actuación en la comarca del Nordeste, con un importe de 22.856.000 pesetas, el puente sobre el río Riaza en Languilla y el puente sobre el río Cega en Chañe.

El importe total de la inversión prevista para estas obras es de 216.949.000 pesetas, que correrá totalmente a cargo del IRYDA, cuya contratación se está realizando con rapidez y en varias se ha iniciado su ejecución.


Un nuevo ejemplar de «Velloso»

Ya está en la calle el número 12 de la revista «Velloso», correspondiente al mes de febrero. En esta ocasión, la revista que realiza el Centro Cultural de Ayllón, publica un interesante artículo sobre la Comunidad de Villa y Tierra de Ayllón, una entrevista con el fundador de la banda de música del pueblo, un artículo titulado «Las noches de la 'tele'» y otro, con título muy explícito: «El campo al poder». La sección «De todo un poco», algunas otras noticias y los pasatiempos, conforman, con lo anterior, este número que, como todos los anteriores, habrá sido acogido con agrado por todos los vecinos de Ayllón.

Mañana, «Día de Hispanoamérica»

Por mandato del cardenal prefecto de la Pontificia Comisión para América Latina, y por disposición de la Comisión Episcopal Española de Misiones, la colecta que deberá celebrarse en las misas vespertinas de hoy sábado, y en todas las de mañana domingo, se destinarán a atender las peticiones de ayuda recibidas de los países hispanoamericanos, entre ellas, las de varios sacerdotes segovianos que están ejerciendo su ministerio en Argentina (Patagonia), Chile, Guatemala, Perú y Uruguay.

La aportación de nuestra diócesis el pasado año fue de 195.505 pesetas, o sea, una peseta y 25 céntimos por habitante. El director diocesano de misiones dice en una nota que nos remite, que «las noticias desagradables que llegan de aquellas naciones hermanas, fruto de las necesidades y desigualdades deben estimular nuestro celo y nuestra caridad».



EL SEÑOR

D. ALFONSO CURRAS CAYON

Ingeniero de Montes

Falleció en Madrid el día 25 de febrero de 1980


A los 46 años

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su desconsolada esposa doña Amparo Baeza García; hijos Alfonso, Rafael, Juan-Manuel, Fernando y Amparo; madre doña Elena Cayón; hermanos y demás familia,

Participan tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma, se oficiará el lunes, día 3, a las 6,30 de la tarde, en la iglesia parroquial de la Santísima Trinidad.



DIDACTES

Organización para el Desarrollo de los Centros de Enseñanza

INFORMA

Uno de nuestros asesores educativos visitará esta zona en la Semana del 10 al 15 de MARZO

Si desea mantener una entrevista con él, comuníquese por carta o telefónicamente

Arturo Soria, 111 MADRID 416 52 18
416 53 31 415 42 89 - 415 48 33

MISCHA, EL OSO DE MOSCU

26 capítulos con las aventuras de la mascota de los Juegos Olímpicos 1980

«El Oso de Moscú», producción japonesa con unos deliciosos dibujos animados en los que Mischa es el Oso, protagonista de la serie y de los próximos Juegos Olímpicos que se celebrarán en la capital soviética. Sustituye a «Don Quijote de la Mancha».

Compuesta por 26 episodios, de media hora de duración cada uno y realizados en color, narra las aventuras de este pequeño y divertido oso convertido, por y para la Olimpiada, en amigo de los pequeños y protagonistas de cuantos participantes deportivos concurren a Moscú.

La serie comienza hoy, primero de marzo, con el capítulo titulado «Mischa llega a la aldea», en el que la familia baja del tren y Papa confunde a Tigre con un gato. Tigre se enfada e intenta vengarse, pero Papá comprende que los chicos tienen que pagar para seguir siendo chicos.

La mascota de la Olimpiada de 1980, Mischa, tratará de convertirse en amigo de los pequeños a través de sus peripecias.

SIPNOSIS DE LA SERIE

Un pequeño pueblo, con sólo 54 casas y 97 habitantes, ha visto cómo su diario transcurrir de la vida ha ido empequeñeciéndose con el tiempo. Por falta de pasajeros hasta el tren ha dejado de pasar por allí desde hace un año. Por ello, hasta las traviesas, han sido arrancadas por sus habitantes para destinarlas a mejores menesteres. Pero un día, los habitantes del pequeño pueblo de Himadabear se sorprenden al oír gritar al bebé-albatros que «llega el tren» y a todo correr vuelven a colocar las vías para que pueda pasar. Su sorpresa es grande cuando ven que para en la estación. Todos los habitantes acuden a ver quién es el viajero.

La familia Mischa desciende al andén y Papa-Mischa cree que la población se ha reunido para recibirle, por lo que decide dar un pequeño discurso de agradecimiento. Se acomodan en el único hotel y deciden instalarse definitivamente en el pueblo que les encanta. Pero los problemas surgen porque Tigre, el Cacique Matón, se opone. Sabe que su vieja artimaña de la violencia no será válida contra los osos y que los Mischa se convertirán, pronto, en sus rivales.

Tigre exige, por ello, al jefe del pueblo que eche a los Mischa, pero el jefe no se deja vencer, ya que su hija Natasha, una osita polar blanca y en cantadora, le dice que «si la familia Mischa se instala en el pueblo, los habitantes seremos ya 100 y no 97». Este es un dato importante porque si Himadabear llega a ese número de vecinos pasaría a ser una ciudad y su jefe se convertiría en alcalde. El jefe así lo entiende y da su permiso para que los Mischa se instalen definitivamente entre ellos. Los aldeanos aprueban la decisión, y todos



de acuerdo comienzan una nueva etapa en la existencia de Himadabear, sus ciudadanos y los nuevos habitantes. Pero Tigre no se conforma y junto con sus gentes, intentan expulsar a los Mischa. Su plan, sugerido por Kongo, el zorro, es descargar su ira sobre Mischa, que es un tanto quejica, y así conseguir que Papá diga «¡no quiero estar más en este pueblo!».

Pero todo se viene abajo por-

que el pequeño osito Mischa, con su corazón de oro, convence a sus padres... y se quedan.

Mischa va creciendo, haciéndose cada vez más fuerte, dinámico y alegre. Toma parte activa en la vida de la aldea que ha adoptado y sus numerosas y divertidas peripecias serán las que entretengan, durante varias semanas, a los pequeños telespectadores en las sobremesas de los sábados.

«GLORIA Y MALAFORTUNA DE MIGUEL DE CERVANTES»

La figura de Cervantes, el entorno de su vida, su proyección literaria en el mundo y su caustica crítica de lo que en la época en que vivió suponían los libros de caballería, a través de su obra maestra «El ingenioso hidalgo don Quijote de la Mancha», hicieron de este escritor el más significativo, ingenioso y mejor representante de la literatura española. De ahí que el emprender una producción televisiva con la figura de Cervantes fuera una de las empresas más ambiciosas, pero, también, con gran dificultad. Tras una serie de años preparando la serie, comenzó a finales del pasado año, esperando su final para el próximo mes de mayo.

A las órdenes del director Alfonso Ungría, han tomado cuerpo los guiones elaborados por Daniel Sueiro, Isaac Montero, Manuel Matjí y Eugenio Martín, supervisando la parte literaria el académico Camilo José Cela. Con Francisco Ocaña como productor. En el reparto figuran, entre otros, los siguientes actores: Julián Mateos, como Cer-

vantes; José María Muñoz, como El Licenciado, y Agustín González, Imanol Arias, Manuel Alexandre, Paco Algora, Carmen Maura, Julieta Serrano y Enriqueta Carballeira en otros cometidos.

Dividido en seis capítulos, de una hora de duración cada uno y rodados en color, la serie sobre Cervantes lleva el título, por ahora provisional, de «Gloria y malafortuna de Miguel de Cervantes», y narra la historia de sus últimos años, cuando ya el escritor es un anciano enfermo, olvidado de la fortuna, sumergido en la miseria y rey de la soledad. Es en ese momento cuando su incondicional y devoto admirador lo conoce, un joven licenciado. Será él quien recurra a la Corte para preparar un memorial, dirigido al Rey, con el ruego de que conceda una pensión digna, al insigne autor, para que le permita acabar sus días sin problema económicos. Es lo menos que se merece el que tanta gloria ha dado a las letras españolas.

TELEVISION

«Verano azul»

Hace ya algún tiempo, en la mente de Antonio Mercero surgió una serie que, después, iría tomando forma hasta convertirse en guiones para televisión: «Verano azul». Compuesta por veinte capítulos, de una hora de duración y filmada en color, narran las aventuras de un grupo de chicos durante un verano en un pueblecito del sur de España. Por tanto, una de las primeras cosas a hacer fue la localización del lugar idóneo para rodar toda la serie. Nerja fue el ideal por ajustarse, totalmente, a las necesidades de los guiones por su climatología, ya que había que conseguir un tono veraniego —a pesar del invierno—, a lo largo de toda la serie y, a lo largo, de un año completo de rodaje, tiempo necesario para llevar a cabo los veinte capítulos.

Otra de las cosas importantes, la construcción del barco donde se desarrollaría gran parte de las escenas y era, además, vivienda habitual de su protagonista, Chanquete encarnado por Antonio Ferrandis. En la carpintería de los estudios de Televisión, en Prado del Rey, se construyó el barco y desde aquí, por carretera, se trasladó hasta Nerja donde quedó varado en tierra.

Con todo a punto, buscados los actores y elegidos los niños que darían vida a la serie y que serían los auténticos protagonistas, comenzó el rodaje el 22 de agosto de 1979, esperando finalizarlo a últimos de septiembre de este año 1980.

LOS INTERPRETES

Antonio Mercero, director de la serie, fue quien seleccionó, después de diversas pruebas en Madrid, a todos los niños que habrían de intervenir en la serie. Tito en la ficción, Miguel Angel Joven en la vida real, es el más pequeño de todos y éste fue seleccionado en Nerja.

Estos protagonistas infantiles son: Beatriz y Desi, Javier, Pancho, Quique, Piraña y el propio Tito. Beatriz y Desi, quince y catorce años, son en la realidad Pilar y Cristina Torres, hermanas de dieciséis y catorce años.

Javier, Pancho, Quique y Piraña son, respectivamente, Juan José Artero, José Luis Fernández, Gerardo Garrido y Miguel Angel Valero, todos ellos sin experiencia profesional en el arte interpretativo.

Como protagonistas principales están Antonio Ferrandis, como Chanquete; María Garralón, en Julia, Ferrandis, vuelve con esta serie a televisión después de cinco años de ausencia.

Junto a estos actores intervienen otros muchos encarnando a los padres de los niños: Carlos Larrañaga y Conchita Cuetos formando uno de los matrimonios; Manuel Tejada y Elisa Montés dando vida a otro de ellos; Manuel Gallardo y Helga Line; Fernando Hilbeck y Conchita Leza y Manuel Brieva y Ofelia Angélica son, también, padres de los restantes niños.



Preparativos para el rodaje de una escena

RESTAURANTE-BAR

LA MONA

Les ofrece diariamente un menú casero económico

LOS DOMINGOS MENU ESPECIAL

Barrio La Albuera
C/ Andrés Reguera, 6

Teléfono 42 65 91
(Segovia)

LOS REYES ESTARAN 5 DIAS EN ECUADOR

Madrid, 29.—La Oficina de Información Diplomática, del Ministerio de Asuntos Exteriores, ha hecho público el siguiente comunicado:

«Invitados por el Presidente de la República del Ecuador, Excmo. Sr. D. Jaime Roldós Aguilera, SS. MM. los Reyes realizarán una visita oficial al Ecuador del 12 al 17 del próximo mes de mayo».—Efe.

CONSEJO DE MINISTROS

3.800 Ptas., nuevo precio base de la remolacha

El Gobierno, a propuesta del ministro de Agricultura, ha aprobado los nuevos precios y medidas de estímulo para la campaña remolachera, correspondiente al presente año 1980. Al fijar el precio de la remolacha y las condiciones de la campaña se ha tomado muy en consideración la situación del cultivo en España, el volumen actual de stocks, las previsiones del mercado mundial y los precios de la Comunidad Económica Europea (donde la comisión ha propuesto al Consejo un incremento del 1,5 por 100) y es de destacar que el nuevo precio de este producto en España en el nivel más alto de los precios vigentes hoy en los países de la CEE.

En virtud de tal real decreto, los agricultores percibirán por tonelada de remolacha unos ingresos totales de 4.500 pesetas toneladas, que se descomponen de la siguiente forma:

Precio base de remolacha, 3.800 pesetas toneladas; compensación de portes, 350; sub-

vención, 350 (*). Total, 4.500 pesetas toneladas.

(* Subvención de 350 pesetas toneladas a las primeras

200 toneladas de cualquier contrato y, además, otra de 200 pesetas toneladas a las segundas 200 toneladas.

OTROS ACUERDOS

El Consejo de Ministros, reunido desde las diez y media de la mañana hasta las seis menos veinte de la tarde, «ha tomado conocimiento» de los resultados del referéndum andaluz, según indica la referencia oficial de lo tratado.

Estos resultados —añade— «abren la vía del artículo 143 para el desarrollo de la autonomía en dicha región. Tan pronto como los resultados definitivos sean proclamados por la Junta Electoral Central, el Gobierno adoptará las medidas que aseguren la puesta en marcha del procedimiento previsto en el mencionado artículo y concordantes de la Constitución, en la región andaluza».

CORREOS Y TELECOMUNICACION

A tal efecto, a propuesta de

HACIENDA

Abierto el plazo para la presentación de declaraciones sobre la renta

Madrid, 1.—A partir de hoy y hasta el 30 de junio, todos los españoles con ingresos superiores a las 300.000 pesetas han de presentar la declaración del Impuesto sobre la Renta correspondiente a 1979.

Aquellos cuya renta total anual no exceda de las 740.000 pesetas podrán utilizar la declaración simplificada. Este plazo general afecta, igualmente, a la Declaración del Impuesto sobre el Patrimonio de las Personas Físicas.

PRIMERA EN ESPAÑA

PLANTA DE RECUPERACION DE RESIDUOS SOLIDOS URBANOS

Se construirá a 14 Kms. de Madrid

Madrid, 1.—El ministro de Industria y Energía, Carlos Bustelo, acompañado de las autoridades locales de Madrid, pondrá el próximo miércoles la primera piedra de la planta de recuperación de residuos sólidos urbanos que se instalará en Valdemingos, a 14 kilómetros de Madrid.

Esta planta, primera de sus características que se construye en España, se instalará sobre terrenos cedidos por el Ayuntamiento de Madrid correspondiendo su instalación, desarrollo de tecnología diseño e iniciativa al Ministerio de Industria y Energía.

La planta requerirá una inversión de 180.000 millones de pesetas, de los que 65 los aportará la Dirección General de Tecnología a fondo perdido, 50 millones de un préstamo del Cedeti y 65 millones a través del INI que recuperará Adaro, empresa encargada de la explotación de la planta en los primeros años hasta que revierta al Ayuntamiento de Madrid.

La capacidad de tratamiento de la planta será de 250 toneladas diarias, un 10 por ciento de los residuos sólidos que genera Madrid. Del tratamiento se obtendrán plásticos ligeros y pesados, papel y cartón, vidrio, maderas, cueros y tejidos, chatarra de hierro y otros metales no ferreos. Del resto de los residuos se obtendrá compost, abono orgánico regenerativo. Efe.

EN POCAS LINEAS

El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, visitará probablemente Arabia Saudita y Siria en el próximo mes de mayo, según ha sabido «Efe» de fuentes bien informadas. En abril tiene previsto visitar Italia.

A más de quinientos mil millones de pesetas asciende el déficit de equipamientos e infraestructura, acumulados en las provincias de Vizcaya y Guipúzcoa en los últimos cuarenta años.

Con el título «Nuestra intención», el «Diario de Barcelona», decano de los diarios del continente europeo, anunció en su editorial de ayer el inicio de una nueva etapa, tras el reciente cambio de su equipo director.

El obispo de Mondoñedo-Ferrol, Miguel Anxo Araújo Iglesias, ha publicado un escrito en idioma gallego, en el que muestra su total disconformidad con los que quieren que la Iglesia y los curas se callen y «Vuelvan a la sacristía».

Los abogados de CC.OO. están preparando la tramitación de querrelas criminales contra empresarios de la construcción en cuyas obras han fallecido trabajadores debido a la falta de condiciones de seguridad, denunciando así el grave problema que afecta a este sector, que el año pasado, sufrió 31 accidentes de trabajo que resultaron mortales.

La cotización del gramo de oro en lingotes ayer fue de 2003,88 pesetas, con un alza de 7,25, según datos facilitados por el International Commerce Co.

ESCUREDO:

El pueblo andaluz ha demostrado que desea plena autonomía

CLAVERO AREVALO

Tras la consulta popular de anteayer, el futuro de la Autonomía andaluza es el tema que ayer predominaba entre los distintos partidos y líderes políticos, con un objetivo común, máximas concesiones de autogobierno para Andalucía. El presidente de la Junta de Andalucía, Rafael Escudero, ha afirmado que el futuro Estatuto «debe incluir una asamblea legislativa, un órgano ejecutivo y un Tribunal Superior de Justicia». Según él, el pueblo andaluz ha demostrado que desea autonomía plena en pie de igualdad con la conseguida por vascos y catalanes.

Manuel Clavero, que considera que Andalucía hubiera ganado este referéndum «de no haber votado los muertos y no haberse obstaculizado el voto por correo», manifestó que el pueblo andaluz ha desoído las indicaciones de UCD, lo cual se puede ver si se comparan los porcentajes obtenidos por los partidos de izquierda en las elecciones generales de marzo del 79 y los porcentajes de «sies» de esta consulta. «El resultado no es un triunfo sólo de la izquierda, sino de todo el andalucismo», dijo.

EMPRESAS

Real decreto por el que se encomienda al Instituto Nacional de Estadística la implantación y mantenimiento del Directorio General de Empresas y Establecimientos.

TURISMO

Expediente sobre autorización al Ministerio de Comercio y Turismo de dos transferencias de crédito por importe total de 82.000.000 de pesetas, para inversiones que tengan como finalidad la promoción y publicidad turística.

INDUSTRIA Y ENERGIA

Real decreto por el que se declara zona de reserva definitiva a favor del Estado para la explotación de minerales radiactivos del área denominada «Guadalajara dos Mazarete» (Guadalajara), con transferencia a la empresa nacional del Uranio, S. A. (ENUSA) y la prórroga del resto de la reserva provisional «zona Decimonovena-Sigüenza» (Soria, Zaragoza, Teruel y Guadalajara), en la que se encuentra comprendida.

UNIVERSIDADES E INVESTIGACION

Real decreto por el que la sección de Psicología de la Facultad de Filosofía y Ciencias de la Educación de la Universidad Complutense de Madrid se transforma en Facultad de Psicología.

ADMINISTRACION TERRITORIAL

Real decreto sobre transferencias de competencia de la Administración del Estado al Consejo Regional de Murcia, en materia de urbanismo, agricultura, actividades molestas, insalubres, nocivas y peligrosas, ferias interiores, turismo, transportes, administración local, cultura y sanidad.

EDICTO

DON JOSE MARIA GOMEZ-PANTOJA GOMEZ, Magistrado, Juez de 1.ª Instancia de esta Ciudad de Segovia y su Partido.

Hace saber: Que en dicho Juzgado se sigue expediente de dominio a instancia de don Pedro Núñez Geromini, vecino de Madrid, sobre inscripción a su favor en el Registro de la Propiedad de este Partido, de la mayor cabida, de la finca de su propiedad y que a continuación se describe. Rústica: Terreno en el término de El Espinar, en «Las Lagunillas y Valposado», con un pajar que mide setenta y dos hectáreas veinticuatro áreas y ochenta y cinco centiáreas. Linda: al Saliente, con terreno que se adjudicó a Angela y Cipriano Betegón, hoy, Cordel de ganados y Camino de Santo Domingo; Mediodía, Monte de Propios de Mata de Santo Domingo, y herederos de Jacinta Esteban; Poniente, Angel Rodríguez Arce; Norte, Cordel o Cañada Real de las Merinas; Inscrita en el Registro de la Propiedad al folio 136 vuelto del Tomo 2.187 del Archivo General, libro 57 del Ayuntamiento de El Espinar, inscripción 2.ª y última de la finca 5.146, si bien con la superficie de 60 hectáreas, 47 áreas y 76 centiáreas, por lo que, el exceso de cabida que se pretende inscribir es el de once hectáreas, setenta y siete áreas y nueve centiáreas; en cuyo expediente y, por medio del presente, se cita a los herederos de doña Jacinta Esteban, ignorados, y a don Angel Rodríguez Arce, de domicilio también ignorado, en el concepto de colindantes, y, asimismo, se convoca a cuantas personas ignoradas pueda perjudicar la inscripción solicitada, a fin de que, dentro del término de diez días, puedan comparecer ante este Juzgado a alegar lo que a su derecho viere convenirles, en relación con aludida finca.

Dado en Segovia a diecinueve de febrero de mil novecientos ochenta. — El secretario.

EMBAJADA DOMINICANA

No hubo diálogo «M-19» - GOBIERNO



Policías rodean el edificio de la Embajada dominicana en Bogotá

Bogotá, 1.—La reunión prevista para las cuatro de la madrugada de hoy (hora española), entre los representantes del Gobierno y los guerrilleros del «M-19» que mantienen la ocupación de la Embajada domini-

cana no se ha realizado, por causas desconocidas.

Por otra parte los habitantes de las edificaciones vecinas a la Embajada de la República Dominicana fueron evacuados del sector.

Los miembros del «M-19» que el miércoles pasado ocuparon la sede diplomática y mantienen como rehenes a 14 embajadores y a otros funcionarios extranjeros y nacionales aceptaron la salida de las familias que no habían conseguido siquiera abastecimiento de alimentos en los tres días.

La preocupación de las autoridades por la suerte de estas personas se comunicó a los «alzados en armas» y éstos, después de largos diálogos, transigieron en llegar a un acuerdo.

Asimismo, miembros de la Cruz Roja colombiana volvieron a introducir a la edificación alimentos y bebidas en las últimas horas.

Se temen nuevos brotes de violencia en Kabul

Kabul, 1.—Aunque la mayoría de los comercios kabuleños han reanudado su actividad habitual, las autoridades afganas temen nuevos brotes de violencia urbana, indican fuentes fidedignas.

Asimismo, las fuentes citadas aseguraron que el principal motivo de la suspensión de la huelga de comercios en Kabul fue la acusada escasez de alimentos básicos —arroz, harina, azúcar— que se había traducido en hambre en muchos hogares.

Entre tanto, en la frontera con Pakistán, el fuego de la artillería retumba en la garganta del paso de Kyber. Los pakistaníes de esta zona aseguran que el sonido es de las fuerzas soviéticas y gubernamentales afganas bombardeando a los guerrilleros nacionalistas y sus poblados al otro lado de las elevadas montañas que marcan la frontera.

Por otra parte, desde Roma, el jefe del Gobierno italiano, Francesco Cossiga, anunció que está dispuesto, en su calidad de presidente de turno del Consejo Europeo, a visitar Moscú para promover a las autoridades soviéticas la neutralización del Afganistán.—Efe.

Los rehenes de Teherán, visitados por la comisión de la O.N.U.

Descubierto un plan para asesinar a Jomeini

Teherán, 1.—La Comisión de las Naciones Unidas que investiga los crímenes del Sha, se entrevistó ayer con los 50 rehenes, cautivos desde hace 119 días en la Embajada estadounidense, ha informado Radio Teherán.

Los cinco miembros de la Comisión, acompañados por un representante del presidente Bani-Sadr, habían programado esta visita para el día anterior, pero los estudiantes islámicos se negaron a dejarlos pasar, alegando que, las actividades de la Comisión no tenían nada que ver con la puesta en libertad de los rehenes.

Después de negociar con los estudiantes, el ministro iraní de Asuntos Exteriores, Sadeh Ghotbzadeh, anunció que éstos accedían a que la Comisión entrara en la Embajada y declaró, confirmando anteriores declaraciones de un funcionario de Naciones Unidas, que esta visita formaba parte del programa de actuación de los juristas internacionales en Irán.

Por su parte, el fiscal general de la República, Ali Qaddoos, ha revelado el desmantelamiento de un plan para asesinar a Jomeini.

Según Qaddoos, «un grupo de

revolucionarios islámicos descubrió recientemente una conspiración para ocupar las estaciones de radio y televisión así como el edificio de la Administración Central de Teherán». Los rebeldes pretendían «tomar el hospital» en el que el ayatolá Jomeini se recupera de un ataque al corazón. Efe.

Tito sufre en su agonía

Belgrado, 1.—Un nuevo y dramático elemento ha venido a añadirse a las sombrías perspectivas de la salud del presidente Tito: sus sufrimientos.

El jefe de Estado yugoslavo padece terribles dolores en sus momentos de lucidez, sin que le hagan efecto los potentes calmantes que se le administran.

Tito soporta estos dolores con un valor que admira a sus médicos, con los que colabora cuando está consciente.

El mariscal tiene, además de sus afecciones renales, cardíacas y pulmonares, una ligera fiebre, a la que se ha podido controlar.—Efe

Terminaron ayer las elecciones en Rodesia

Salisbury, 1.—La votación de las elecciones generales que decidirán el futuro democrático de Zimbabue-Rhodesia terminó ayer con una extraordinaria asistencia de votantes.

Aunque todavía no se dispone de datos oficiales definitivos, puede adelantarse que ha votado en estos tres días al menos el 85 por ciento del electorado, en un país que cuenta con unas 2.800.000 personas censadas.

La poca exactitud del censo se explica por la configuración demográfica de Rhodesia. Mientras que en los núcleos urbanos y en los poblados o «townships» el registro de habitantes puede ser exacto, no ocurre así con los «kraals» o aldeas de chozas, donde la población ha de calcularse por aproximación.

El primero que sabrá el resultado de las elecciones en la madrugada del martes será el gobernador británico lord Soames, y a las nueve de la mañana (hora local) del martes, el registrador general, Eric Pope-Simmonds, anunciará los resultados oficialmente. Efe.

Referéndum en Suiza para la separación de la Iglesia y el Estado

Berna, 1.—El pueblo suizo acude este fin de semana a las urnas para dar su aprobación o rechazo a una iniciativa popular para la separación de la Iglesia y el Estado.

El proyecto prevé la prohibición inmediata en los cantones suizos de percibir impuestos eclesiásticos en beneficio de las Iglesias reconocidas o grandes Iglesias, principalmente la Protestante y la Católica.

La iniciativa fue lanzada a título personal por varias personas, vinculadas a pequeñas Iglesias, que lograron recoger a lo largo de tres años las 61.500 firmas necesarias. Efe.

Ha muerto Igal Alon

Tel Aviv, 1.—La repentina muerte de Igal Alon, ex ministro de Asuntos Exteriores, a los 62 años, representa un duro golpe para la oposición y, en general, para todas las fuerzas moderadas del país.

Alon, fundador, en 1936, del Kibutz de Ginosar, junto al lago Genesaret, en Galilea, falleció de un ataque cardíaco.

El ex ministro de Asuntos Exteriores del Gobierno laborista de Isaac Rabin (entre 1974 y 1977), además de ejercer sus funciones de diputado de la oposición, trabajaba en una fábrica de dispositivos electrónicos del Kibutz que había ayudado a fundar y en el que vivió hasta el día de su muerte.—Efe

PANORAMICA

AUSTRALIA: Una mujer de raza blanca, la señora Neuhoff, ha dado a luz por cesárea a cinco hijos en una clínica. Los cinco recién nacidos, todos niños, pesaron más de un kilogramo cada uno. Tras la operación el estado de la madre es satisfactorio. Según indicaciones recogidas entre los familiares, la madre de los quintillizos no había seguido tratamiento alguno contra la esterilidad. Los señores Neuhoff ya tenían una hija de dos años.

ITALIA: Dos extremistas armados de las «Brigadas Rojas» hirieron en las piernas de varios disparos de pistola automática en el centro de Roma, al jefe de personal de la empresa «Italcantieri», Roberto della Rocca, de 33 años. Dos jóvenes enmascarados esperaron al Sr. della Rocca en la puerta de su casa y cuando salía le dispararon siete balazos, dos de los cuales le fracturaron la tibia.

R.F.A.: La Unión Soviética ha emplazado, en la frontera del bloque socialista con Occidente, un nuevo modelo de cohete de medio alcance, afirma el matutino conservador alemán «Die Welt», basándose en informaciones proporcionadas por los servicios secretos norteamericanos.

BELGICA: Tres hombres disfrazados de gendarmes asaltaron una furgoneta postal y huyeron con un botín de 17.445.000 francos belgas (unos 42 millones de pesetas). Los asaltantes lograron inmovilizar el vehículo postal atravesando en la calzada su propio automóvil robado y sorprendieron con sus falsos uniformes a los tres ocupantes, a los que dejaron esposados.

ARGENTINA: La empresa automovilística italiana «Fiat» ha publicado oficialmente el anuncio de la firma de un acuerdo con la sociedad francesa «Peugeot-Citroën», para desarrollar conjuntamente en Argentina una estrategia industrial y comercial en el sector del automóvil.

HOLANDA: Una compañía de prospección petrolífera estadounidense localizó un yacimiento frente a la costa holandesa del mar del Norte, informó el Ministerio de Asuntos Económicos. Hasta el momento no se revelaron las características de la bolsa, situada a 160 kilómetros al noroeste de La Haya.

HERNIADO

Contenga su HERNIA con un aparato ENARTRODIAL FARRE. Indicado para todas las edades por su acoplamiento. Apto para toda clase de trabajos y para HERNIAS OPERADAS y REPRODUCIDAS. Aparatos para ELEVACION DE ESTOMAGO, COLUMNA VERTEBRAL, CORSES, LUMBOSTATOS, MINERVAS, COLLARINES CERVICALES, PLANTILLAS, etc. Todos a medida y bajo prescripción facultativa.

Visita en Segovia el día 6 de marzo, de diez a dos, en el HOSTAL CASAS, calle del Cronista Lecea número 11. GABINETE ORTOPEDICO L. FARRE

Calle Marqués de Valdeiglesias n.º 5. Madrid. C.P.S. 354

LUZ DURANTE EL DIA

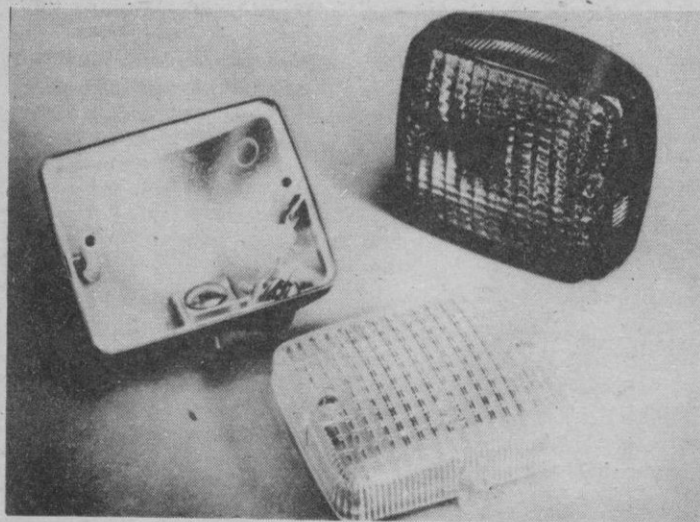
Los faros de los automóviles no sirven sólo para ver, sino también para ser vistos y a estos efectos pueden utilizarse también a pleno día, cuando la visibilidad no es perfecta y según autoriza el artículo 149 del Código de la Circulación. De día, la luz de cruce no molesta a nadie y permite en cambio una más rápida y mejor localización del vehículo por el resto del tráfico; esto ha llevado a que en algunos países como Suecia, su utilización sea obligatoria permanentemente, o a que en otros 10 países europeos su uso sea imperativo en sustitución de las luces de posición, netamente menos eficaces.



CONDUCCION EN TIEMPO DE NIEBLA

En días de niebla hay que aminorar la velocidad, guardar con mayor rigor las distancias de seguridad, utilizar el alumbrado de cruce o los faros antiniebla y, en consecuencia, pensar que se ha de tardar más tiempo en realizar el viaje, dice la Dirección General de Tráfico en una nota que nos remite con el ruego de su publicación dado que es previsible de no observar estas normas el que se produzcan accidentes graves en las vías públicas en días y horas de niebla.

Nuevos pilotos traseros antiniebla y de marcha atrás



Estos nuevos pilotos traseros antiniebla y de marcha atrás Bosch, ofrecen al conductor una mayor seguridad en los días oscuros y de intensa niebla, haciéndose cada vez más necesarios en aquellos casos en que se recorren largas distancias por zonas de niebla frecuente, por lo que en los últimos años viene siendo un accesorio muy habi-

tual en casi todos los países europeos, igualmente los pilotos de marcha atrás están siendo montados ya en fábricas para un número cada vez más extenso de modelos de automóviles.

Su haz luminoso de 140 m/m de diámetro es más que suficiente para ver con perfecta nitidez y dejarse ver en días de intensa niebla. La carcasa y la

chapa de acero que sirve de base al piloto, están recubiertas de una capa de polvo de Resi-coat lo que les hace anticorrosivas y de gran resistencia a los golpes.

Igualmente los plásticos protectores en rojo o incoloros son fuertemente resistentes a la grava.

Los nuevos pilotos cuadrados de Bosch, de dimensiones reducidas (90 x 75 m/m) se instalan fácilmente, si bien hay que tener en cuenta en el momento del montaje, las vigentes disposiciones sobre esta materia.

En la fabricación de estos nuevos pilotos, se ha utilizado la parte inferior de la carcasa como reflector, por lo que se ha reducido considerablemente su peso. El cristal de dispersión fabricado en plástico contribuye a aligerar el peso de los mismos, de forma que en cualquier posición que se instalen, no vibrarán durante el trayecto. La conexión del enchufe plano se encuentra detrás de una capa de goma, color negro mate, de la carcasa.

Mecánica: Mantenimiento de los frenos

Según revelan una serie de encuestas recientemente realizadas, más del 80% del parque automovilístico nacional adolece de un peligroso defecto de mantenimiento en el circuito de frenos, que reduce notablemente sus posibilidades. Dicho defecto radica en la no sustitución periódica del líquido hidráulico; pues mientras los fabricantes preconizan su cambio completo cada año, el grueso de los usuarios tan solo realizan reposiciones parciales cada año, el grueso de los usuarios tan solo realizan reposiciones parciales, alargando su vida útil muy por encima de lo recomendable.

Incluso los más modernos líquidos sintéticos, que cumplen las normas «DOT-3» y «DOT-4» (las más severas de la especialidad), tienen una inevitable tendencia a absorber la humedad atmosférica, con lo que van perdiendo cualidades, sobre todo por lo que se refiere al punto de ebullición o resistencia a la temperatura. Al cabo de un año un buen líquido de frenos ha perdido de un 30 a un 40% de su eficacia y, tras dos años de uso sin reposición total, ésta llega a superar el 50%, con el consiguiente peligro de «Fading» o pérdida de eficacia por exceso de temperatura, especialmente cuando se utiliza el freno con frecuencia, como es el caso del descenso de un puerto de montaña y más, si se realiza a velocidad elevada o con mucha carga.

CASTIGOS EJEMPLARES

Un buen número de padres norteamericanos tienen que llamar a su casa para advertir que llegarán más tarde de lo normal, por estar castigados a realizar una redacción moralista, del mismo modo que les sucedió más de una vez durante su época de escolares. Tan curiosa situación obedece a la decisión de un juez de Chicago que, en determinados casos, impone dicho castigo a los infractores de tráfico, en lugar de la habitual retirada del permiso de conducir.

Según el comunicado que recoge dicha noticia, la redacción ha de tener como mínimo 5.000 palabras sobre un tema único: «Utilidad del permiso de conducir». La prensa americana considera dicha decisión como más eficaz e inteligente que una retirada mecánica del carné, ya que implica una mayor reflexión del infractor sobre la falta cometida, a la vez que un agradecimiento por no verse privado de un permiso que bien pensado (y mejor escrito), es fuente de muchas ventajas... siempre y cuando se utilice con la suficiente responsabilidad.

FORD, hacia la producción de un vehículo mundial

Washington.—La «Ford Motor Co.», se encamina hacia la producción y comercialización de un «coche mundial», fruto de la internacionalización creciente de la industria del automóvil, ha dicho en Washington un dirigente de la firma.

Dondal Petersen, vicepresidente encargado de las operaciones internacionales de la «Ford», segundo constructor norteamericano de automóviles, afirmó en una reunión con la prensa, que el «Ford Escort», cuya introducción en el mercado europeo está prevista para el otoño próximo, es un primer paso hacia este «coche mundial». Efe

SEGUNDA SUBIDA EN UNA SEMANA

Nosotros nos quejamos cuando nos subieron la gasolina recientemente, pero los belgas han batido el récord en rapidez y han sufrido dos subidas en menos de una semana, y, desde 1973, en que comenzó la crisis, el número de subidas es ya de 65.

Renault, invierte en Portugal

La multinacional del automóvil Regie Renault ha firmado un contrato con el Gobierno por medio del cual esta casa automovilística realizará la mayor inversión de la historia de Portugal.

El proyecto se destina a la fabricación de automóviles y de sus componentes en dos unidades situadas en Setúbal y Cacia y representa una inversión de 600 millones de dólares al precio de 1966.

Las negociaciones comenzaron con el primer Gobierno constitucional luso y se han prolongado por espacio de tres años. Con estas instalaciones se crearán 13.000 nuevos puestos de trabajo de los cuales corresponden 5.000 a la industria auxiliar.

COORDINA

Aurelio M.

GARAGE SOUSA S. A.



COCHE DEL AÑO

FIAT

Exposición y venta:

Ezequiel González, 28
Teléfono: 42 54 18

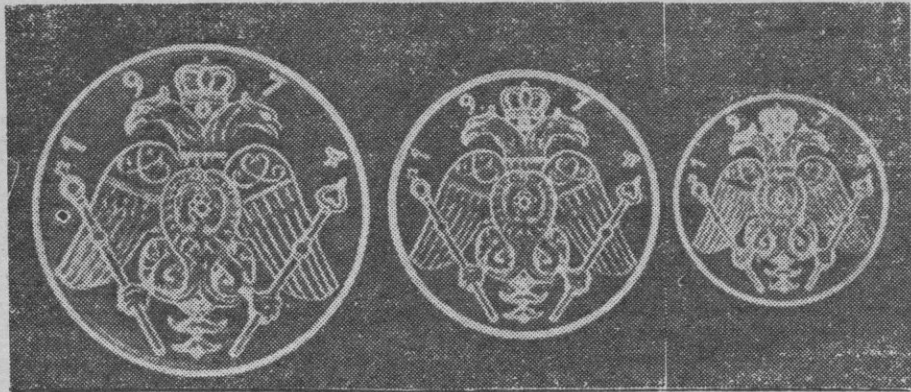
SEGOVIA

SEAT

Vehículos usados

Seat 1.430.....	Año 1972
Seat 1.430.....	Año 1972
Seat 1.430.....	Año 1975
Seat 124 diesel.....	Año 1974
Simca-900.....	Año 1973
Simca 1.200 especial.....	Año 1976
R-12 ranchera.....	Año 1974

NUMISMATICA



En Chipre han aparecido, en distintas fechas, varias series de medallas conmemorativas y monedas en plata y oro del fallecido Presidente, el arzobispo Makarios. Así por ejemplo, las de la fotografía corresponden a una que fuera acuñada en la Casa Estatal de la Moneda de París, en tres dimensiones diferentes: una mayor, de 38,09 mm. de diámetro y 30 grs. de peso; una mediana, de 30,60 mm. y 15 grs. de peso; una pequeña de 24,25 mm. y 7,5 grs. Su contenido en plata es de 925 milésimas. La primera remesa apareció en Chipre en junio del 74 y

constó de 10.000 unidades cada una, apareciendo nuevas series de las mismas en el mercado chipriota, de Londres y Grecia, en los años 75 y 76, llegándose a acuñar un total de 85.000 de ellas. Esta cifra, aunque parece alta, realmente no lo es, como lo demostró su gran demanda y su precio oficial de hoy que oscila entre 30 y 40 libras chipriotas, valor que, en el mercado negro, se ha visto duplicado y hasta cuadruplicado.

En años anteriores se acuñaron también medallas de oro del Arzobispo Makarios. Así, en 1966 una medalla con el rostro

del Etnarca, en tamaños algo menores que las posteriores; su diseño correspondió al fallecido artista Vasos Falireas. Hoy existe, además, la serie de la esfinge del Presidente Makarios en monedas de oro, con valor numismático y tienen valor de moneda real, aun cuando no circulen en el mercado como tal, siendo su precio actual, si es que se les encuentra, de un 50 a un 100% superior a su precio inicial. Estas monedas fueron también diseñadas por el artista Falireas.

CHISTES INOCENTES

CADA OCHO DIAS

Dos padres de familia que tienen un hijo cada uno que estudian en Madrid, discuten:

—Mi hijo —dice el primero— nos escribe cada ocho días a su madre y a mí. Y figúrese usted que cada vez tenemos que abrir el Diccionario.

— Eso no es nada —expone el otro—. A nosotros también nos escribe cada ocho días y yo, a cada carta, tengo que abrir el talonario de cheques.

cado en lugar preferente ante su mesa de despacho:

«Debe saber que a su jefe le agradará que le expongan francamente su parecer, desde el momento en que usted piense como él».

PRUEBE SU MEMORIA

Nicolás Copérnico está considerado, universalmente, como el padre de la Astronomía moderna, a cuyo adelanto contribuyó destacadamente con sus descubrimientos y teorías. ¿Recuerda usted cuál era la nacionalidad de este hombre famoso?

Italiana
Polaca
Alemana

CON CIERTA SORPRESA

Un nuevo empleado descubre con cierta sorpresa el aviso colo-

SOPA DE LETRAS

Por Montse

C	A	J	I	Z	M	L	B	T
A	P	R	A	T	O	X	R	I
L	F	E	L	B	R	I	V	M
O	U	A	M	N	A	O	N	B
V	O	I	N	C	L	A	A	
V	B	E	G	N	D	B	R	L
U	F	U	E	A	U	P	A	R
F	L	A	U	T	A	A	F	C
O	R	B	U	R	G	S	N	I

Encontrar, buscando en cualquier dirección, los nombres de siete instrumentos de una orquesta.

FRASES CELEBRES

«Estos árboles sagrados, de donde se espera siempre oír desprenderse voces proféticas».

JORGE SAND, un invierno en Mallorca (traducción de P. Estelrich, Palma, 1930). La cita corresponde al capítulo V de la segunda parte; en dicho capítulo hay una breve y acertada descripción de los famosos olivos de Mallorca.

UMOR SIN ACHE

4 CHISTES MALOS

¡Ya está bien de dar calidad!. Nosotros, que no tenemos pelos en la lengua (ni abuela), reconocemos que semana tras semana venimos ofreciendo al atento lector los chistes más graciosos, los chascarrillos más desternillantes, y los sucedidos de más gracejo. Pero esto no puede seguir así. ¡Alto!. Imitemos la moda imperante en el país: demos bodrio por pasteliillo de cielo. Ahí van, pues, estos cuatro chistes malos:

1.º EL DE LAS PERSIANAS

Un amigo le dice a otro:

AMIGO 1.º. — ¿A que no sabes cómo se llaman las mujeres de Persia?

AMIGO 2.º. — Pues no lo sé, chico.

AMIGO 1.º. — ¡Persianas, hombre, persianas! ¡ja, ja, ja!

2.º EL DE LOS SORDOS

Dos sordos se encuentran por la calle, y va uno y dice:

SORDO 1.º. — ¿Vas a pescar?

SORDO 2.º. — No, voy a pescar.

SORDO 1.º. — ¡Ah!. ¡Creía que ibas a pescar!

3.º EL DE LA PATATA

Nemesio y Acisclo conversan:

NEMESIO. — ¿A que no sabes en qué se parece una patata grande a un caballo?

ACISCLO. — Lo ignoro, Nemesio.

NEMESIO. — Pues en que una patata grande es un patatón; y un caballo grande: «¡patatón, patatón, patatón!» ¡ja, ja, ja!

EL DE LETAMENDIA

El diputado Francisco Letamendia acaba de decir lo siguiente: «El frente por la paz que algunos partidos pretenden crear, ya existe: su nombre es Herri Batasuna».

(Indudablemente, éste es el peor de todos)

ALAMEDO DEL PARRAL Y DIEZ

Filatelia

De conformidad con la propuesta de la Sección de Signos de Franqueo, Filatelia, Museo y Cartografía, el subdirector general de Correos ha dispuesto la utilización de los siguientes rodillos de propaganda:

En Valencia: con leyenda «Traslado Reliquia San Vicente Ferrer a Valencia, 15 abril», durante los días 14 de marzo al 14 de abril.

Establecimiento de Oficinas temporales, provistas de matasellos especiales

También ha dispuesto que se establezcan las siguientes oficinas temporales provistas de matasellos especiales:

En Zaragoza: «Feria Maquinaria Agrícola», durante los días 22 al 30 de marzo.

En Valencia: «Feria de Cerámica y Vidrio», durante los días 23 al 30 de marzo.

En Valencia: «Feria Internacional del Arte en Metal», durante los días 12 al 19 de abril.

En la Línea de la Concepción: «Exfilafal'80 Pintor Cruz Herrera», durante los días 30 de marzo al 3 de abril.

En Vigo: Exposición Filatélica Homenaje a Méndez Núñez —Durante los días 14 al 18 de abril.

En Madrid: II Exposición Filatélica Olímpica y Deportiva. —Durante los días 15 al 23 de marzo.

CRUCIGRAMA

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

HORIZONTALES.—1: Descuidados, omisos. 2: De hueso (femenino). Al revés, de hueso. 3: Taberna. Al revés, hogar (plural). 4: Catedral. 5: Letra del alfabeto griego. Brilla con luz trémula. Al revés, letra del alfabeto griego. 6: Marcharme. Rostro. 7: Relativo al oído. Enojad. 8: Al revés, rueda (plural). Plano. 9: Especie, género, calidad. 10: Estimúlate, date prisa. 11: Elogio de una persona, hecho por escrito (plural).

VERTICALES.—1: Destacados, famosos. Al revés, nombre de consonante. 2: Demostrativo. Salida del Sol o de otro astro por el horizonte. 3: Plural de consonante. Adjetivo pose-

sivo. Partícula inseparable privativa o negativa. 4: Al revés, óxido de calcio. Transita por un lugar. 5: Adverbio de modo. Al revés, nombre de dos famosos políticos romanos, hermanos. 6: Vocal repetida. Recorri con la vista lo escrito. 7: Nota musical. Unir dos o más metales fundiéndolos. 8: Patriarca hebreo, nieto de Matusalén. Al revés, ciudad romana española. 9: Río de la vertiente Mediterránea. Altar. Al revés, nombre de consonante. 10: Demostrativo. Persia. 11: Acostumbrado a ocultar maliciosa o cautelosamente sus pensamientos. Existe.

SOLUCION

lapado. Es.
Ara. ec. 10: Esa. Irán. 11: So-
Alear. 8: Noé. aciatil. 9: Ter-
ocarg. 6: EE. Le. 7: Sol.
An. 4: Iac. Recorre. 5: Asi.
ep. 2: Esa. Orto. 3: Ges. Mis.
VERTICALES.—1: Notorios.
negricos.
9: Ralea. 10: Arrate. 11: Pa-
Otico. Alrad. 8: sosoc. Llano.
Riala. 10: Irme. Cara. 7:
Tasca. seral. 4: Seo. 5: Ro.
gilitentes. 2: Osea. oso. 3:
HORIZONTALES.—1: Ne-

FRUTOS DE FRUTOS



DESDE MI ATALAYA

LA JORNADA DEPORTIVA DEL FIN DE SEMANA PARA LOS EQUIPOS SEGOVIANOS

G. Segoviana y Juventud tienen ante sí dos interesantes encuentros mañana

La jornada que mañana se disputa es prácticamente casera para casi la totalidad de los equipos segovianos. Solamente Acueducto y La Granja, juegan sus encuentros lejos de sus lugares de origen. Y curiosamente ambos en la provincia de Toledo. Parece, si nos referimos a la lógica, que las posibilidades mayores para la victoria las tienen los locales. Luego será la realidad la que diga si o no al marcador. De los encuentros a disputar ofrecemos nuestra impresión.

C.D. CUELLAR-C.D. TORENO, a las 4,30 en el municipal de CUELLAR

Son dos equipos de similar trayectoria los que se enfrentan en este encuentro. Los visitantes cuentan con un punto más que los de Cuellar, aunque éstos tienen un negativo menos que aquéllos. Dado que el equipo salmantino es de los que cuentan para los puestos del descenso, el Cuellar tiene que salir a ganar; pues en base a vencer a estos equipos está su solución a la hora de escapar de la cola.

G. SEGOVIANA-C.D. UNION, a las 4,30 en LA ALBUERA

Cuenta el equipo de Aravaca en la actualidad con 25 puntos. Lo que le permite ocupar la quinta plaza de la clasificación. No es, por tanto, un fácil contrario. Los azulgrana en el encuentro de ida empataron a un gol y aunque los dos cuadros han mantenido su trayectoria, entendemos que el conjunto gimnástico debe vencer.

SANTA BARBARA-C.D. ACUEDUCTO, a las 11,30 en TOLEDO

Muy difícil lo tienen los rojiblancos. El equipo toledano es uno de los que mejor fútbol practica del grupo y jugando en su casa es aún más difícil de vencer. En espera de lo que también pueda suceder en el encuentro, de gran interés para el Acueducto, entre el Imp. Elipa y el Calasancio, los acueducistas deben ir a jugárselo todo. Necesitan puntuar.

TORPEDO 66-C.D. LA GRANJA, a las 4,15 en CEBOLLA (Toledo)

Aunque en la clasificación a ambos equipos no les separen más que dos puntos, en mi opinión los de La Granja son mejores y deben ganar el partido. Otra cosa será el que lo consigan. Pienso que la victoria del pasado domingo puede dar ánimos al equipo y volver por sus antiguos caminos de victorias... Y si hay que «firmar» el empate, también se hace.

CANTALEJO-ALCALA PROMESAS, a las 4,30 en el HOYAL

El partido se presenta con claras dificultades para los de casa. Sin que los de Alcalá hayan conseguido hasta el momento aquello que al principio de temporada se presagiaba por su buen juego, sin embargo en un campo como el de Cantalejo, fenomenalmente cuidado, los visitantes, que dominan muy bien el balón, jugarán mucho y difícil será contrarrestar ese juego. Habrá que hacerlo a base de ilusión y rapidez. Puede que haya empate.

G. AYLLONESA-AT. ROZEÑO, a las 4,30 en AYLLON

No parece que pueda tener complicaciones el conjunto local para quedarse con los dos puntos en litigio y además para vencer con claridad. El Rozeño es el colista de la clasificación y los de Ayllón tienen una buena ocasión para volver a ocupar los puestos de cabeza de anteriores jornadas.

SAN RAFAEL-TORRES, a las 4 en SAN RAFAEL

Aunque el conjunto segoviano perdiera el pasado domingo en Sepúlveda, donde acudió con muchas bajas, no parece puede ser óbice para poder pensar en una derrota mañana frente al Torres, equipo más bien flojo. Hay que ir a por la victoria. Incluso el empate sería una sorpresa.

SP. RIAZANO-SEPULVEDA, a las 4,30 en RIAZA

Es el derby segoviano de la jornada en tercera regional preferente. Y aquí importa mucho más decir que se deben guardar las composiciones, tanto por jugadores como por espectadores y directivos, que el opinar sobre la posible victoria de uno u otro. Esperemos que el próximo lunes no tengamos que ofrecer a los lectores una triste crónica de un no menos triste espectáculo. Así que señores, a jugar al fútbol y que gane aquel que más goles meta.

TUREGANO-MECO, a las 4,30 en TUREGANO

Me dicen que el conjunto tureganense está pasando por una «crisis de jugadores». Parece que existe cierta desmoralización en los jugadores y el hecho es preocupante, deportivamente hablando. Para mañana sería muy necesario, por la valía del contrario, que el conjunto tureganense estuviera al completo. Sólo de esa forma se podrá contar con posibilidad de triunfo.

3.ª ORDINARIA

GRUPO XIV

Se disputa mañana la décimo sexta jornada de liga, con los siguientes partidos:

VILLACASTIN-BERNARDOS; ABADES-BERNUY; NAVA ASUNCION-ESCARABAJOSA; SAN LORENZO-MONTERESMA y ESPIRDO-EL ESPINAR.

Un cierto equilibrio parece existir entre los equipos que juegan entre sí, aunque donde mayor interés exista es en Villacastín y Abades. Aquí por aquello de que todos quieren vencer al líder. En Nava, si el equipo continúa tan mal como en anteriores confrontaciones, puede que su oponente «saque» algo positivo, igual que tiene oportunidad de lograrlo el Monteresma.

GRUPO XV

PRADENA-CARBONERO; OLOMBRADA-CABEZUELA; LAS-TRAS-C. MOZONCILLO; NAVALMANZANO-FUENTEPELAYO, CANTIMPALOS-LOS PRIMEROS y ESCALONA SANCHONUÑO.

La jornada se presenta llena de «unos». En Prádena y Navalmanzano existe cierta igualdad y la «equis» no está fuera de lugar.

BALONCESTO

C. JUVENTUD-C.A.D.A.C., a las 10,30 en el E. SERICHOL

No cabe duda de que el encuentro tiene seria dificultad para las jugadoras del Juventud. Pero mirando los encuentros que mañana se disputan el hecho de que el triunfo pudiera quedarse en Segovia supondría el dejar tras del Juventud a equipos como Coslada, que descansa, y quizás Boadilla, que tiene un muy difícil partido frente a L' Oreal. Por estos motivos el luchar por el triunfo es necesario. Tras lo conseguido el pasado domingo en Madrid la cuestión no parece tan difícil de superar. Se puede lograr.

EL C.P. IMPERIO «TEIMSA», descansa en la jornada de mañana.

POLIDEPORTIVO

BALONMANO

CAMPEONATO PROVINCIAL

F. POSTIGO-C. GASTBY, a las 19 horas en E. Serichol (sábado)
C. BLUME-E.U.E.G.B., a las 20,15 en E. SERICHOL (sábado)
C.P. HUCHA-C.P. NAVA, a las 20,30 en E. TEODOSIO (sábado)
SANTAMARIA-FUENTERREBOLLO, a las 12 en SANTA M.ª DE NIEVA.

BALONCESTO

Infantil

MARISTAS «A»-J.P.M., a las 19 horas en E. TEODOSIO (sábado)
Con este encuentro concluye la competición provincial de equipos infantiles. El título está en juego entre estos dos equipos.

JUVENIL

IMPERIO «TEIMSA»-MARISTAS, de Valladolid, a las 12 en E. TEODOSIO.

En el dentro de vuelta de la competición, fase de sector, dentro del campeonato de España Juvenil. El pasado domingo vencieron los vallisoletanos por amplio margen de puntos.

FUTBOL

CAMPEONATO PROVINCIAL JUVENIL

G. AYLLONESA-TUREGANO; a las 11,30; G. SEGOVIANA-SAN RAFAEL, a las 11,30; CANTALEJO-SAN LORENZO, a las 11,30; SEPULVEDA-ACUEDUCTO, a las 11,45

Difícil lo tiene el Acueducto en su desplazamiento y necesita ganar. En el resto de los partidos entendemos que pudieran darse triunfos locales.

ATLETISMO

Aunque no se celebren las pruebas en Segovia, hay que destacar que hoy y mañana se celebran en Zaragoza los Campeonatos de España, categoría junior, de pista cubierta. Entre los atletas participantes, dos segovianos: Enrique Cuesta, 3.000 metros, y Genma Gómez, 1.500. Ambos consiguieron, en pruebas anteriores, realizar las marcas mínimas para estar entre los mejores. Suerte.

J.M.ª

Jugadores convocados en el C. D. Acueducto

El C.D. Acueducto juega mañana, a las once y media, contra el Santa Bárbara, en Toledo.

Para dicho encuentro, el entrenador ha convocado a Javi, Pavón, Melero, Elvidio, Del Río, Potito, Ayuso, Angel, Manolo, Chiqui, Fernando, Pinillos, Santi y Bibi.

La expedición saldrá a las siete de la mañana.

SAMARANCH, candidato a la presidencia del COI

Juan Antonio Samaranch, embajador de España en Moscú y miembro del Comité Olímpico Internacional, es el candidato propuesto por Joao Havelange, presidente de la FIFA, para ocupar el puesto de presidente del Comité, sucediendo a lord Killanin.

Joao Havelange, en una conferencia de prensa, desmintió los rumores de su presentación al cargo que ahora ocupa lord Killanin y dijo: «Lo tengo todo muy claro. No tengo ninguna intención de dividir mi trabajo entre la FIFA y el Comité Olímpico Internacional. No tengo tiempo y, además, tengo suficiente responsabilidad».

Havelange dijo más adelante que su candidato para el cargo será Juan Antonio Samaranch, embajador de España en Moscú y miembro del Comité Olímpico Internacional.

PATRONATO DE APUESTAS MUTUAS DEPORTIVAS BENEFICAS

DELEGACION DE SEGOVIA

1 - X - 2

AVISO

Se pone en conocimiento del público que, de conformidad con las normas 30.ª y 31.ª de las reguladoras de los concursos de pronósticos, se ha procedido a la anulación de los boletos de la jornada 27.ª que pudieran tener unidos los sellos siguientes:

Clase de sello: Múltiple 144 ap. 2042743.

De conformidad con las citadas normas que constituyen las condiciones del concurso, las apuestas que pudieran contener los citados boletos no han sido formalizadas y, en consecuencia, los concursantes que tuvieran en su poder resguardos correspondientes a boletos de los reseñados anteriormente, pueden solicitar del receptor o de esta Delegación el reembolso de la cantidad que debió abonar, sin perjuicio de lo dispuesto en la norma 32.ª

Segovia, 29 de febrero de 1980.

EL DELEGADO

El medio tiempo restante del partido Las Navas-Segoviana se jugará a puerta cerrada y en campo neutral

Multa de 6.000 pesetas y clausura del campo por un partido al equipo abulense

El comité de competición de la Federación Castellana de Fútbol ha impuesto las siguientes sanciones:

PRIMERA REGIONAL

Partido Las Navas-G. Segoviana: Multa de seis mil pesetas y clausura del campo por un partido a la A. D. Las Navas, por invasión del terreno de juego y agresión al árbitro por parte de los espectadores, siendo estos hechos de especial gravedad y siendo además reinciden-

tes; se jugará el resto del partido en campo neutral y a puerta cerrada, con gastos a cargo de la A. D. Las Navas.

C. D. Acueducto: Fernando Ayuso Hontoria, amonestación, segunda advertencia y doscientas cincuenta pesetas, por juego peligroso; Juan M. García García, amonestación, cuarta advertencia, un partido y cien pesetas, por juego peligroso.

TERCERA REGIONAL PREFERENTE

C.D. Cantalejo: José Luis Za-

marro Moreno, amonestación, cuarta advertencia y un partido, por dirigirse al árbitro; Vicente Pascual Calvo, amonestación, cuarta advertencia y un partido, por dirigirse al árbitro; Amando Zamorro Sacristán, doble amonestación, cuarta advertencia y un partido, por juego peligroso y dirigirse al árbitro.

TERCERA REGIONAL ORDINARIA

Partido Abades-Escarabajosa: Abierta información en cuanto a la negativa por parte de uno de los jugadores del Abades a efectuar revisión de fichas; Domingo Herrero Illana (delegado del Abades), un mes de suspensión y quinientas pesetas, por incumplimiento de sus obligaciones.

Cabezuela: José L. Matesanz Ruiz, un partido, por blasfemar.

Lastras: Eleuterio Criado Gómez, un partido, por blasfemar.

Sanchonuño: Alberto Miguel Arranz, dos partidos, por agresión mutua.

Prádena: Antonio Vázquez Pedruzuela, un partido, por repeler agresión.

El Espinar: Francisco Rubio Alonso, doble amonestación (cuarta y un partido y primera del segundo ciclo), por desconsideración al público y a contrario; Carlos López Muñoz, dos partidos, por agresión a contrario.

Sanchonuño-Zarzuola: Pérdida del partido y descuento de dos puntos al Zarzuola por alineación indebida, por cuanto el jugador Angel Cruz Lobo Renodo está sancionado a perpetuidad.

Resultados y clasificaciones

TERCERA REGIONAL PREFERENTE

Villarejo, 2 ; Alcalá P., 3
At. Rozeño, 2 ; CANTALEJO, 2
AYLLONESA, 2
Torres, 4 ; Los Ríos, 2
SEPULVEDA, 2 ; SAN RAFAEL, 0
Meco, 1 ; RIAZANO, 1
Horche, 4 ; TUREGANO, 1
Colmenarejo, 2 ; Arévalo, 2
Torrejón, 0 ; At. Velilla, 0

	J	G	E	P	F	C	P
At. Velilla.....	21	12	2	7	54	33	26
Alcalá P.....	21	9	8	4	33	23	26
AYLLONESA.....	21	8	9	4	52	34	25
Torrejón.....	21	10	5	6	41	27	25
Villarejo.....	21	10	5	6	40	34	25
SAN RAFAEL.....	21	10	4	7	44	35	24
Meco.....	21	8	8	5	38	31	24
Horche.....	21	9	5	7	34	28	23
RIAZANO.....	21	8	7	6	34	32	23
Arévalo.....	21	10	2	9	40	40	22
TUREGANO.....	21	9	4	8	38	42	22
Torres.....	21	7	6	8	35	43	20
Los Ríos.....	21	7	4	10	30	34	17
CANTALEJO.....	21	6	6	9	39	43	17
SEPULVEDA.....	21	5	6	10	27	54	16
Colmenarejo.....	21	6	4	11	30	44	16
Alovera.....	21	5	5	11	32	40	15
At. Rozeño.....	21	2	6	13	15	21	10

FUTBOL

Preseleccionados olímpicos para el partido España-Bélgica

Madrid, 1.— La Real Federación Española de Fútbol, a propuesta del coordinador nacional y seleccionador, Sr. Santamaría, ha convocado a los siguientes jugadores de la lista de 22, enviada a la FIFA con fecha 24 del actual, con vistas al partido olímpico España-Bélgica, que se celebrará el miércoles, 5 de marzo, a las 21 horas, en el estadio Antonio Franco Navarro, de

Almería: R.C.D. Español, Zúñiga; R.C. Deportivo, Buyo; Castilla C.F., Miguel; Real Madrid C.F., Rincón; Real Sociedad F., Gajate; Real Zaragoza C.D., Víctor; Barcelona Atlético, Manolo; Hércules C. F., Aracil; Sevilla F.C., Montero; Real Sporting, David y Joaquín; Atlético de Madrid, Quique y Rubio; Athletic Club, Argote, Urquiaga y de Andrés.

SUCESOS

UN SÚBDITO FRANCÉS, MUERTO POR DISPAROS DE LA GUARDIA CIVIL EN GERONA

Gerona, 1.—El súbdito francés Clevert Jean Michel Rene, de 20 años de edad, resultó muerto ayer en la localidad gerundense de San Esteban de Bas por disparos efectuados por un guardia civil.

Una nota del Gobierno Civil informa que el citado se encontraba en la mencionada localidad a las doce del mediodía molestando a los transeúntes con gestos obscenos. El comandante del puesto de la Guardia Civil le identificó y al manifestarle el joven que quería ir a Francia, le indicó la carretera de Olot.

Posteriormente, a las 15 horas y cuando se efectuaba el relevo de la guardia en el cuartelillo, el guardia civil Emiliano Sáinz Ribera observó que la misma persona merodeaba por el edificio y trataba de penetrar en él. Al darle el alto, se abalanzó sobre el guardia y éste efectuó varios disparos al aire con su metralleta, pero al no abandonar su actitud, le disparó al cuerpo, ocasionándole la muerte.

Como consecuencia del rebote de una bala, resultó herido en un muslo el guardia civil José Ramón Falco, que fue internado en un centro médico de Olot. Efe.

VECINOS DE BILBAO APALEARON A UN JOVEN QUE HACIA UNA PINTADA CON LAS SIGLAS DE F.N.

Bilbao, 1.— Vecinos del barrio bilbaíno de Recaldeberri dieron una paliza a J.A.F.T., de 27 años de edad, cuando efectuaba una pintada con las siglas «F.N.» en un inmueble de la calle Arene, de la citada zona de la capital vizcaína.

Cuando el agredido acababa de pintar «F/N, rojos, moriréis», aparecieron cuatro vecinos del lugar y le propinaron una paliza, a consecuencia de la cual sufre hematomas en el ojo izquierdo, con señales de epistaxis y hemorragia subconjuntival, de pronóstico leve, heridas de las que recibió asistencia médica.

La agresión se registró en la pasada noche, y la Policía ha logrado detener a los cuatro vecinos en cuestión, que han sido trasladados a la Comisaría del distrito. Efe.

ASALTANTE HERIDO Y DETENIDO POR LA HIJA DE LOS DUEÑOS DE LA TIENDA EN QUE ACABABA DE ROBAR

Tudela (Navarra), 1.— Tres individuos enmascarados, robaron ayer, joyas valoradas en más de 50 millones de pesetas del establecimiento propiedad de José Alforja, situado en el número 7 de la calle Blas de Morte de esta localidad.

Cuando el propietario de la joyería se disponía a echar las persianas metálicas y poner la alarma, un individuo se le acercó y le colocó una pistola en la nuca, instándole a que entrara en la tienda sin llamar la atención.

Acto seguido, otros dos individuos, también armados, penetraron en el establecimiento y ataron y amordazaron al señor Alforja. Después de encerrarlo en los servicios, procedieron a desvalijar el escaparate y algunas mantas en las que se encontraban joyas de todo tipo.

Conseguido el botín, los individuos apagaron las luces y abandonaron el inmueble. Cuando el propietario se percató de que los atracadores habían abandonado la tienda, avisó a la policía. Efe.

50 MILLONES DE PESETAS, ROBO DE JOYAS

Madrid, 1.— Un joven, que acababa de robar 400 pesetas en un establecimiento de ultramarinos, fue puesto en fuga y herido por la hija de los dueños que le persiguió.

Dos individuos, armados con cuchillos, asaltaron el citado establecimiento y se apoderaron de 400 pesetas.

En el momento en que los delincuentes emprendían la huida, la hija del propietario se enfrentó a ellos con un cuchillo, de los utilizados en la tienda, e hirió a uno de los atracadores.

Este fue identificado como Luis Campos Jiménez, de 19 años, que fue trasladado en grave estado a la residencia sanitaria provincial.



EL SEÑOR

D. PAULINO HURTADO HURTADO

FALLECIO EN SEGOVIA EL DIA 28 DE FEBRERO DE 1980

A los 87 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

SU DESCONSOLADA HIJA DOÑA ARACELI HURTADO MINGUELA; HIJO POLITICO DON JOSE MENA CASARRUBIAS (TENIENTE CORONEL DE ARTILLERIA); NIETOS, HERMANOS, HERMANOS POLITICOS, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA,

Participan tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia a la misa de privilegio que por el eterno descanso de su alma se dirá el día 3, a las 6,30 de la tarde, en la capilla de la Base Mixta de Carros de Combate, de Segovia. La conducción y el funeral tuvieron lugar ayer en Llano de Olmedo (Valladolid).

El silicio parece indispensable para producir energía solar

El Sol es el origen y un factor insustituible de nuestra vida. Cada segundo irradia en el espacio una cantidad de energía, parte de la cual ha sido consumida por la Humanidad a lo largo de toda su Historia. Y mientras esto ocurre, el hombre está angustiado y abrumado por la perspectiva de un futuro en el que la «otra» energía que mueve su mundo empieza a escasear y se encarece rápidamente. Utilizar la energía solar —sería una necesidad desperdiciada— para sustituir las fuentes energéticas que habitualmente consumimos para calentar nuestras casas, así como hacer funcionar nuestros coches y nuestras máquinas con ello, ha sido el centro de las investigaciones de cientos de científicos en el mundo entero.

Uno de estos trabajos —el desarrollo de células solares de silicio, como componentes básicos para los sistemas de suministro de corriente fotovoltaicos de generadores solares— viene desarrollándose desde finales de la década de los años cincuenta.

El profesor Eckerhard Schmidt, del Departamento Especializado de Nuevas Tecnologías y Navegación Espacial, de Wedel-Holstein, con ocasión del comienzo a finales de 1979 de un programa a largo plazo para producción fotovoltaica de corriente, expuso los aspectos técnicos y económicos de una utilización de sistemas fotovoltaicos.

Estas instalaciones son demasiado caras, pero su coste irá bajando según aumenta su tamaño. De todas formas, cuando se produzca el silicio en placas a escala comercial, los costes se reducirán en un 50 por ciento y aún más.

El problema es reducir los costes de fabricación. Los esfuerzos de desarrollo que hay que constatar en países industriales, de año en año, en el campo de las fuentes alternativas de energía y que, seguramente, se intensificarán en forma acelerada en un futuro próximo han conducido a una empresa multinacional a la correspondiente ampliación de las actividades en la técnica fotovoltaica solar, con el objetivo,

siempre según el profesor Schmidt, de:

— Reducir el modo acelerado de costos de fabricación de células y generadores solares.

— Ampliar el suministro solar de corriente a sistemas solares completos, mediante la inclusión de subsistemas para el al-

macenamiento de energía eléctrica.

— Forzar la prueba a escala mundial y la introducción sistemática en el mercado de las instalaciones solares, individuales o combinadas, preferentemente en forma de «pueblos solares» del Tercer Mundo.

Cerrada al público la puerta principal de la catedral de León

A causa del mal de piedra que viene afectando a la catedral de León, ha sido cerrado al público el acceso por la entrada principal del templo, por desprendimiento de piedras y materiales de una de las torres principales.

Parece ser que estos desprendimientos son debidos al temporal de lluvias de la pasada semana y, ante tal circunstancia, el cabildo catedralicio y la Comisión del Patrimonio Histórico y Monumental tomaron el acuerdo de adoptar medidas de seguridad. El acceso a la catedral se realizará, mientras duren las obras de consolidación, por la puerta de la fachada frontal al Palacio Episcopal y al Seminario Mayor.

RESTOS HUMANOS DE 50.000 AÑOS APARECEN EN VALENCIA

Restos arqueológicos, que se considera pueden datar de hace 50.000 años, han sido encontrados en unas excavaciones de la comarca de Navarres, por el Servicio de Investigación Prehistórica de la Diputación de Valencia, según fuentes de este organismo.

Muestras de tales restos, de la época musteriense, entre lo que destaca un tronco tallado que ha sido depositado en el Palacio de la Baylia, han sido remitidas al Consejo Superior de Investigaciones Científicas, donde las pruebas de «carbono 14» han señalado, según la misma fuente, la antigüedad de quinientos siglos, épocas en que en la zona

había también rinocerotes y elefantes.

HOMENAJE AL PINTOR Y ESCRITOR JOSE GUTIERREZ SOLANA

Un acto homenaje al pintor José Gutiérrez Solana se celebró en la noche del jueves, en la galería «El Coleccionista» y en el solar vecino de la casa donde nació el ilustre artista madrileño, con la participación de Manuel Conde, Francisco Umbral, María Blanchard y Várquez Díaz, Julio Alvarez y Joaquín de la Puente.

Se inauguraron exposiciones de obras de artistas madrileños dedicadas a Solana en todas las tiendas de la zona, desde la calle Alcalá hasta Jorge Juan y en la calle Conde de Aranda.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

HOY HACE 50 AÑOS DECIA:

DEL GOBIERNO CIVIL

El gobernador civil, don Ramón Cortiñas Riego, ha hecho algunas manifestaciones a nuestra Redacción, relacionadas con las soeces coplas que ayer, primer día de Carnaval, tuvo el mal gusto de llevar una comparsa, con las que hirieron castos oídos y dieron la nota repugnante del día.

El señor Cortiñas Riego es el primer sorprendido en este asunto, por las órdenes que tenía dadas al departamento de censura con relación a la intervención que había de hacerse en cuantos cuplés fueron sometidos a la aprobación oficial. El sello de aquel departamento —dice— autorizó, sin duda, dichas coplas, sin haber sido previamente examinadas, por omisión explicable, al tener que intervenir en otros muchos asuntos que fueron sometidos en el mismo momento a revisión.

La primera autoridad civil dio orden de recoger cuantos ejemplares llevaba la expresada comparsa, lo cual fue rápidamente cumplido.

Lamentándose de lo sucedido, nos hace el señor Cortiñas Riego estas manifestaciones, ya que su línea de conducta a seguir en el alto cargo que ostenta, es otra que permitir que el buen nombre, la natural hidalguía, el bien obrar y el alto concepto de las buenas costumbres que tiene Segovia, queden malparadas por causas de unos cuantos jóvenes nada escrupulosos.

Efemérides

- 1444 Nace en Florencia el pintor conocido por el nombre de Botticelli
- 1815 El primer coche diligencia que rodó por España inicia su primer viaje, de Reus a Barcelona.
- 1866 La estadística descubre que de los 72.798 concejales que constituían los ayuntamientos de España, 12.484 no sabían leer ni escribir, y 921 tan sólo leían.
- 1906 Fallece el novelista José María de Pereda.

REUNA LAS LETRAS DE SAVIN... AVISO IMPORTANTE

Ante las consultas recibidas sobre la forma de conseguir Las PULSERAS DE ORO que como premio se ha establecido en esta promoción de SAVIN, y tal y como anteriormente se ha anunciado en diferentes medios, queremos recordar lo siguiente:

Solamente recibirán una pulsera de oro aquellas personas que envíen las CINCO LETRAS DE LA PALABRA SAVIN que aparecen en las coronillas de las botellas de vino SAVIN, al apartado 47063 de Madrid.



LABORAL

Reunión del comité nacional de C.N.T.-A.I.T.

Madrid, 1. — El comité nacional de la CNT se ha reunido en sesión plenaria que durará hoy y mañana, según una nota de prensa de la central anarcosindicalista.

En la reunión se tratará, entre otros temas, de la situación interna de la organización; de la elaboración de un informe estadístico sobre la posición interna de los sindicatos de la CNT ante la ratificación o no de los acuerdos adoptados en el quinto congreso federal; y de la problemática sindical actual.

Igualmente, está programado tratar —señala la nota de prensa— de la respuesta de la organización ante las trabas que está poniendo el Ministerio de Trabajo para el inicio de las negociaciones conducentes a la devolución del patrimonio histórico de la CNT y sobre el tema de los archivos históricos de la CNT depositados en el Instituto Internacional de Historia Social de Amsterdam, teniendo previsto iniciar el próximo día 4 de marzo las conversaciones con el referido Instituto sobre el traslado de los mismos a España.

De hecho, una delegación formada por dos miembros, facultados por el comité nacional de la CNT, iniciará negociaciones el día 4 de marzo para que sean devueltos a la organización y al pueblo español los archivos que fueron depositados en el Internacional Instituut Voor Sociale Geschiedenis, de Amsterdam, al final de la guerra civil, según señala en nota de prensa la Confederación Nacional de Trabajo. Los mencionados archivos constan de 300 cajas, precintadas y en depósito en el referido Instituto.

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

MEDICO alquilaría buhardilla, no importa estado. Teléfono 560013.

SE necesita local en alquiler 200 metros cuadrados. Telf. 422551.

BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

LLANCASA. Fincas rústicas en Segovia y provincia. Ladreda, 25-1.º A. Teléfono 425358.

LLANCASA. Piso a estrenar, tres dormitorios, calle Miraflores. Precio interesante.

LLANCASA. Pisos Ezequiel González, Ladreda, Conde Sepúlveda y muchos más, nuevos y usados. Facilidades.

LLANCASA. Pisos en La Albuera, tres y cuatro dormitorios. Plaza de garaje.

LLANCASA. Pisos muy interesantes para oficinas, consultás, despachos etcétera.

LLANCASA. Apartamentos con jardín, Segovia, La Granja, Parque Robledo, etc.

LLANCASA. Chalets con parcela. Ortigosa, La Losa y Angeles de San Rafael. Precios interesantes.

LLANCASA. Ocasión chalet con parcela de 6.000 metros cercada, en Sotosalbos.

LLANCASA. Locales de varias dimensiones, los más comerciales de Segovia. Facilidades.

LLANCASA. Compra tierras de labor, preferencia Navalmanzano y pueblos limítrofes.

LLANCASA. Solares edificables en Segovia y provincia de varias dimensiones.

LLANCASA. Parcelas en Madrona, La Losa, Hontoria, carreteras de Torrecaballeros, Arévalo y varias más.

LLANCASA. Compra pisos, solares, casas viejas, naves industriales, locales, fincas rústicas y urbanas. Rapidez y absoluta reserva. Informes: Ladreda, 25, 1.º Telf. 425358.

MIGUEL Tovar. Agente de la Propiedad Inmobiliaria. Ezequiel González, 25, teléfono 414881, OFRECE A CONTINUACIÓN:

TOVAR. Piso Gobernador Fernández Jiménez. Tres cuartos de baño. 170 metros.

TOVAR. Piso Juan Bravo, 170 metros. 4 dormitorios, galerías terraza. Facilidades.

TOVAR. Pisos Construcciones Sousa distintas extensiones. Facilidades.

TOVAR. Pisos San Carlos Borromeo, distintas extensiones. Facilidades. Alguno con garaje.

TOVAR. Piso San Esteban, 2 dormitorios, 2 salones, artesonado ideal para profesionales.

TOVAR. Local 500 metros, con acceso camiones. Céntrico. 25.000 pesetas metro.

TOVAR. Local 260 metros, junto Ezequiel González, entrada camiones. Facilidades.

PISO calle del Roble, 4.ª planta, mucho sol, calefacción central.

PISO Alférez Provisional, serviciales, todo exterior, vistas a Santa Eulalia.

PISOS Gobernador Fernández Jiménez, 2.ª y 6.ª planta, 4 dormitorios.

TRASPASO local, inmejorable situación en Calle Real, cualquier tipo de negocio.

SOLAR en La Granja, con proyecto y licencia, 9.000 metros cuadrados, edificación, repercusión 3.000 pesetas metro.

MIGUEL TOVAR. Los mejores compradores si quiere vender, los mejores vendedores si quiere comprar, compruébelo. Ezequiel González, 25: Teléfono 414881.

APIMOSA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compraventa de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos. Ladreda, 10, 4.º, telf. 413795.

ENSEÑANZA

PARA idiomas, Euroletras, inglés, francés. Ladreda, 18.

GANADOS

VENDO 14 cerdos destete. Vda. de Cándido Gracia. Prádena.

VENDO 150 ovejas churras con lechazo. Telf. 164442. Segovia.

TRABAJO

NECESITO empleada de hogar fija. Teléfono 423817.

SE necesita dependiente de mostrador. Bar El Buscón. Teléfono 414408. Ref. 13.089.

SEÑORAS, señoritas. Empresa de cosmética precisa asesoras de ventas. Altas comisiones, formación completa a cargo de la empresa. Teléfono 421497 (de 9 a 11 y 3 a 5).

NECESITO ayudante de recepción. Hostal Casas. Referencia INEM N.º 13.457.

PARTICULAR para Madrid necesita empleada de hogar, tres personas, casa muy pequeña, 20.000, más seguros sociales. Calle Gutiérrez Solana, 4, 6.º, derecha. Telf. 2617887, Madrid.

SE necesita empleada de hogar hasta las cuatro de la tarde. Tel. 412302.

SE necesita empleada de hogar. San Juan, 4, 2.º

SE ofrece señorita para cuidar niños. Teléfono 424968 y Apartado Correos 136.

TRASPASOS

SE traspasa tienda de SPAR. Teléfono 425337.

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismo, sin conductor. Sierramar, Patiño. Ladreda, 11. 411447, 411996.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

VEHICULOS

GRAN ocasión, Dodge 3.700 Diesel, estrenar. Telf. 421022.

600-L, impecable de todo, pocos kilómetros. Informan: Telf. 420473.

PARTICULAR vende Seat 124, especial, 1800, muy buen estado, 36.000 kilómetros. 450.000. Teléfono 411949.

MOTO carretera 250, buen estado y extras. Teléfono 425609.

COSECHADORAS Clayson. Usadas, totalmente reparadas. Garantizadas por una campaña. Modelos M-133-R, 1530, 1540 y 1545. Facilidades. J. Horcajo, S. A. Carretera Soria-Plasencia Km. 189. La Lastrilla. 414270 y 414826.

VENTAS

RODAMIENTOS Ferber, retenes, correas transmisión, tornillería, cadenas industriales y agrícolas. filtros, manguetas de tractores. Travesía José Antonio, 15.

CERCADOS Reques, cercado de fincas, materiales para cerramientos. Telf. 804563 Talavera y 429070 Segovia.

SE vende mostrador-frigorífico, armario-frigorífico, vitrina congeladora. Razón teléfono 422245.

VENDO finca rústica 16 obradas en término de Abades. Tratar: Victorino Olalla.

SE vende hierba empacada. Demetrio Arribas. Otero de Herreros.

GANADERO: leche maternizada terneros. Piedras minerales. Equipos ordeño Alfa-laval. Repuestos originales. Bebederos. Productos ganadería. E. Casado. Pl. Leones de Castilla, 9. Segovia.

MOLINO de pienso para tractor. Julián Cardiel. Cantimpalos.

FABRICA DE MUEBLES

Necesita representante para la plaza de Segovia y provincia. Comisiones e incentivos. Interesados escribir al Apartado de Correos núm. 19 de Gava (Barcelona). Ref. INEM B.1/2110.

VENDO tierra 3.000 metros cuadrados, linda a carretera en Vegas de Matute. Teléfono 945-231493.

VENDO unos 20.000 kilos de zana-horia. Demetrio Hernando. Dehesa de Cuéllar.

OCASION particular. Vende oficinas Glorieta Atocha, facilidades. Teléfono 6174320. Madrid.

TELEVISOR nuevo, vendo; particular a particular. Precio interesante. Teléfono 427089.



ACCESORIOS LA UNION

Avda. Fernández Ladreda, 16
Teléfonos 412611 y 413363
SEGOVIA

Montamos las cubiertas

MICHELIN O PIRELLI

en los tipos más adecuados a su vehículo



CONCESIONARIO DE
Linde IBÉRICA

FRIO INDUSTRIAL Y COMERCIAL

SECADEROS ARTIFICIALES

San Facundo, 3 (frente Correos)
Teléfono 41 23 42

Venga a vernos. Valoramos como nadie su coche usado.

OTRAS VENTAJAS en algunos modelos.

Son pesetas que gana. O que no gasta. Pesetas que nosotros descontamos al comprar su nuevo Seat. Nadie va a darle esta ventaja. Ni otras más que tenemos en algunos modelos.

En Segovia: Garaje Sousa, S. A.	En Cuéllar: Tomás Aguado
En Cantalejo: Luis Lobo	En Nava de la Asunción: Talleres Nava

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

ULTIMA HORA

¿Más huelgas en Renfe?

Madrid, 1.—Las asambleas de trabajadores de Renfe, que se celebrarán los días 3 y del 6 al 12, decidirán aceptar el laudo o continuar las acciones para conseguir un buen convenio, según ha informado a «Efe» un representante del comité de empresa.

El comité de empresa, reunido ayer en pleno, decidió sustituir la huelga de los días 3, 4 y 5, por paros los días 4, 5, 18, 20, 21.—Efe.

Dimiten dos secretarios regionales de USO de Castilla y León

Burgos, 1.—Los secretarios de acción reivindicativa e información y propaganda, Consuelo Huerga y Luis Royuela, han presentado su dimisión al secretario regional de la USO de Castilla y León.

Los dimisionarios manifiestan en una nota que su decisión no se debe a desacuerdos con la estrategia sindical de la USO, sino por considerar que no se están dando pasos serios, por parte del resto de la ejecutiva regional y de algunos miembros de ejecutivas provinciales, para encuadrar sindicalmente al gran número de trabajadores no afiliados, que reclaman un sindicato autónomo, pluralista y democrático, donde no se cuestione la asociación política. Efe.

PAMPLONA

23 presuntos etarras se hallan detenidos en Comisaría

Pamplona, 1.—Al menos 23 personas se encuentran detenidas en la Comisaría de Pamplona acusadas, al parecer, de vinculaciones con «ETA» militar, según informa hoy el periódico «El Pensamiento Navarro».

El citado diario añade que junto a los detenidos del comando de acción «Berriain», otras diez u once personas de Villafranca de Ordizia (Guipúzcoa) y siete más de la zona Barranca-Burunda (Navarra) han sido detenidas en los últimos días por funcionarios del Cuerpo Superior de Policía de Pamplona.

Según parece, las detenciones de Villafranca de Ordizia se llevaron a cabo desde San Sebastián, aunque a instancias de la Comisaría de la capital

navarra.

Entre los detenidos en esta localidad guipuzcoana se encuentran ocho hombres y tres mujeres de los cuales únicamente se sabe el nombre de dos hermanos, José María y Eugenio Irastorza.

Las detenciones se iniciaron a raíz de las declaraciones obtenidas de los cinco presuntos miembros del comando «Berriain».

ESPAÑA - C.E.E.

La adhesión debe realizarse en 1983

Empresarios españoles y alemanes coinciden en esta conveniencia

Francfort (RFA), 1.—La adhesión definitiva de España a la Comunidad Económica Europea (CEE) conviene a españoles y alemanes y debe materializarse en 1983.

Empresarios de España y de Alemania Federal coincidieron en esta conveniencia, al finalizar ayer dos días de coloquios que patrocinó el Comité Europeo para el progreso económico y social (CEPES).

Encabezó la delegación española el vicepresidente del círculo de empresarios, Mario Caprile, junto con el presidente de «Seat», Juan Miguel Antoñanzas y el ex-ministro de Industria, José María López de Letona.

Por parte alemana intervinieron, entre otros, el comisario de energía de la «CEE», Guido Brunner, el ex-presidente Walter Scheel y el directivo del «Dresdner Bank» y presidente del «Cepes», Hans Wuttke.

Los participantes españoles pidieron a sus interlocutores alemanes que contribuyan con inversiones y asistencia tecnológica al proceso de afianzamiento y liberación de la economía española.

Por parte alemana no se soslayaron las dificultades que conlleva la adhesión, debido a la



Estas dos jovencitas chipriotas muestran con orgullo unos magníficos ejemplares de productos cítricos de su país. Chipre ha comenzado a poner en práctica nuevos métodos de producción, conservación e investigación de mercados para estos productos, por lo que resulta un fuerte competidor para los países que también les cultivan.

JAPON

Libera a 300 delfines «condenados» a muerte

Tokio, 1.—Unos 300 delfines que estaban atrapados en una bahía de la isla Iki fueron liberados por Derter Londoncate, ecólogo de 25 años de edad.

Los pescadores, que el jueves mataron doscientos delfines, afirmaron que tenían el propósito de dar muerte a los trescientos ejemplares liberados, dado que suponen un peligro para la pesca. Cada delfín consume diariamente unos 50 kilos de pescado.

EN TELEGRAMA

EN ESPAÑA

LOS INTEGRANTES DE VARIAS GUARNICIONES de la Guardia Civil en el País Vasco estarían a punto de abandonar sus acuartelamientos para ser trasladados a otros lugares, según se desprende de las informaciones que «El Imparcial» dice haber podido recoger.

DURANTE LA PROXIMA SEMANA celebrarán sesiones plenarias el Congreso de los Diputados y el Senado. En ambas cámaras legislativas se reunirán también —de lunes a viernes— un total de trece comisiones para dictaminar diversos proyectos de ley. Algunas de ellas, además, celebrarán sesiones informativas con varios ministros.

DURANTE VARIOS DIAS está teniendo lugar en Jerez de la Frontera la presentación a los medios informativos especializados del nuevo modelo realizado por la Regie-Renault francesa, y que ha sido internacionalmente bautizado con el nombre de «Fuego».

UN MOVIMIENTO SISMICO, cuyo epicentro ha sido localizado en triángulo formado por las ciudades de Tarbes-Pau-Lourdes, ha provocado a partir de las diez menos cuarto de esta noche un cierto temor e incluso algunas escenas de pánico en diversos barrios populares barceloneses, así como en localidades limítrofes, miedo que los vecinos han intentado vencer saliendo de sus casas y pasando más de dos horas en las calles y plazas más próximas, desde donde, mediante transistores, esperaban conocer el alcance real del «terremoto».

EL DIRECTOR GENERAL de Radiotelevisión Española hizo efectivo, en papel de pagos al Estado, el importe de la multa de 20.000 pesetas que le impuso el Tributo de Cuentas por no presentar a tiempo el estado de cuentas correspondiente al ejercicio 1978.

BURGOS

Próxima huelga en hostelería

Burgos, 1.—Las centrales sindicales Sindicato Unitario y U.S.O., han anunciado convocatoria de huelga en el sector de hostelería, en la provincia de Burgos, para los días 19 y 23 de marzo y 3 y 6 de abril.

Una patrullera francesa amenaza con hundir a los pesqueros vascos

San Sebastián, 1.—La patrullera francesa «P-25 Ancelle» amenazó ayer a unos pescadores guipuzcoanos con hundir sus barcos, precisamente en la víspera de la jornada en que caducan las licencias concedidas por la CEE.

Esta patrullera ha protagoniza-

do ya varios incidentes con los pescadores vascos.

La amenaza de esta patrullera fue comunicada por los pescadores a representantes de cinco partidos políticos, que ayer realizaron una travesía por mar a bordo del remolcador «Costales-Facal», con base en Pasa-

jes, para conocer la problemática de los «arrantzales» vascos.

Pese a que las licencias de la CEE caducaron a las doce de la noche de ayer, y a las amenazas del referido guardacostas francés, los pescadores han señalado que piensan seguir con su labor.—Efe.

